



70.000, LADO CARMEN, CASITA UN PISO, SOLIDA, CON 3 plazas dependencias y pequeño patio.— Osmán.  
120.000, ENTRE CARMEN Y L. 30, CASA UN PISO, SOLIDA, BIEN TENIDA. Comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, parrón y árboles frutales.— Nueva York.  
130.000, INMEDIATO A SAN FRANCISCO Y VICTORIA, cénit con 2 locales a la calle y 12 plazas interiores.— Osmán.  
140.000, TOCORNAL, CASA UN PISO, MODERNA, SOLIDA, con hall, comedor, 2 dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda 25.000.— Nueva York 25.  
150.000, PUEBLO, CASITA BIEN TENIDA, CO- comedor, salón, 3 dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda 10.000.— Osmán.  
160.000, INMEDIATO A PORTUGAL Y VICTORIA, LOCAL comercial, esquina, mur bien tendido, sólido, con hall, comedor un dormitorio, baño cocina y patio.— Nueva York 25.  
175.000, CUEVAS, CASA UN PISO, SOLIDA, BIEN TENIDA, con hall, comedor, 3 dormitorios, baño, dependencias, patio con parrón. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
185.000, SIERRA ELILA, CASA UN PISO, BIEN TENIDA SOLIDA, comedor, salón, 4 dormitorios, baño, dependencias, patio. Deuda 35.000.— Nueva York 25.  
190.000, ENTRE CARMEN Y TOCORNAL, 2 CASAS AL- ladas y baño, bien tendidas. Los alcos con hall, comedor, es- tado, living comedor, tres dormitorios, baño instalado, dependencias. Facilidades de pago.— Osmán.  
190.000, INMEDIATO A VICUNA MACKENNA Y FRANK- lin, casa un piso, moderna, baño, living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio y ara- ge. Deuda 10.000.— Nueva York 25.  
200.000, ENTRE CARMEN Y PUEBLO LAGOS, CASA UN PISO, flamante solida, con living comedor, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio. Deuda 70.000.— Osmán.  
210.000, CARMEN, CASA UN PISO, SOLIDA, BIEN TEN- ida, para habitación y pequeña industria. Amplia galería, comedor, escritorio, 3 dormitorios, baño instalado, cocina eléctrica instalada, agua caliente, calefacción, patio y entrada de auto. Deuda 7.000.— Osmán.  
220.000, PARA CARMEN Y VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
230.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
240.000, ENTRE BASCANS GUERRERO Y SAN ALFON- so, casa de 2 pisos, moderna, solida. Hall, living, co- medor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, ter- razzo, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, depen- dencias, jardín, patio y arazo. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
250.000, INMEDIATO A MATTA Y VICTORIA, una casa de piedad de renta, esquina, con 6 dormitorios, baño instalado, con hall, comedor, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias. Dos casas en baia, cada una con 3 dormitorios, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador. 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador, y un local con habitaciones. Deuda 26.000.— Osmán.  
260.000, ARTURO PRAT, ESQUINA, PROPIEDAD DE REN- ta, con 20 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
270.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto, patio y entrada de auto. Deuda 70.000.— Osmán.  
280.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
290.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
300.000, BARRIO SANTA ROSA, ANTES DE FRANKLIN, propiedad de renta, esquina, con 10 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
310.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto, patio y entrada de auto. Deuda 70.000.— Osmán.  
320.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
330.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
340.000, ENTRE BASCANS GUERRERO Y SAN ALFON- so, casa de 2 pisos, moderna, solida. Hall, living, co- medor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, ter- razzo, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, depen- dencias, jardín, patio y arazo. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
350.000, INMEDIATO A MATTA Y VICTORIA, una casa de piedad de renta, esquina, con 6 dormitorios, baño instalado, con hall, comedor, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias. Dos casas en baia, cada una con 3 dormitorios, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador. 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador, y un local con habitaciones. Deuda 26.000.— Osmán.  
360.000, ARTURO PRAT, ESQUINA, PROPIEDAD DE REN- ta, con 20 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
370.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto, patio y entrada de auto. Deuda 70.000.— Osmán.  
380.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
390.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
400.000, ENTRE BASCANS GUERRERO Y SAN ALFON- so, casa de 2 pisos, moderna, solida. Hall, living, co- medor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, ter- razzo, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, depen- dencias, jardín, patio y arazo. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
410.000, INMEDIATO A MATTA Y VICTORIA, una casa de piedad de renta, esquina, con 6 dormitorios, baño instalado, con hall, comedor, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias. Dos casas en baia, cada una con 3 dormitorios, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador. 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador, y un local con habitaciones. Deuda 26.000.— Osmán.  
420.000, ARTURO PRAT, ESQUINA, PROPIEDAD DE REN- ta, con 20 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
430.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto, patio y entrada de auto. Deuda 70.000.— Osmán.  
440.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
450.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
460.000, ENTRE BASCANS GUERRERO Y SAN ALFON- so, casa de 2 pisos, moderna, solida. Hall, living, co- medor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, ter- razzo, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, depen- dencias, jardín, patio y arazo. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
470.000, INMEDIATO A MATTA Y VICTORIA, una casa de piedad de renta, esquina, con 6 dormitorios, baño instalado, con hall, comedor, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias. Dos casas en baia, cada una con 3 dormitorios, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador. 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador, y un local con habitaciones. Deuda 26.000.— Osmán.  
480.000, ARTURO PRAT, ESQUINA, PROPIEDAD DE REN- ta, con 20 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
490.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto, patio y entrada de auto. Deuda 70.000.— Osmán.  
500.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
510.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
520.000, ENTRE BASCANS GUERRERO Y SAN ALFON- so, casa de 2 pisos, moderna, solida. Hall, living, co- medor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, ter- razzo, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, depen- dencias, jardín, patio y arazo. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
530.000, INMEDIATO A MATTA Y VICTORIA, una casa de piedad de renta, esquina, con 6 dormitorios, baño instalado, con hall, comedor, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias. Dos casas en baia, cada una con 3 dormitorios, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador. 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador, y un local con habitaciones. Deuda 26.000.— Osmán.  
540.000, ARTURO PRAT, ESQUINA, PROPIEDAD DE REN- ta, con 20 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
550.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, patio, entrada de auto, patio y entrada de auto. Deuda 70.000.— Osmán.  
560.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CHALET MO- derno, asismico, con hall, living, comedor, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado y toilette de vis- ta.— Dependencias, Jardín, piscina, jardín, salda- neros. Deuda 22.000.— Nueva York 25.  
570.000, AVENIDA VICUNA MACKENNA, CASA UN PISO, SOLIDA, muy bien tendida, totalmente pinada, telé- fono instalado. Living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, 2 patios, árboles frutales, pa- rón, gallineros. Deuda 215.000. CAS A.E. P.F. y P.F.— Osmán.  
580.000, ENTRE BASCANS GUERRERO Y SAN ALFON- so, casa de 2 pisos, moderna, solida. Hall, living, co- medor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, ter- razzo, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, depen- dencias, jardín, patio y arazo. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
590.000, INMEDIATO A MATTA Y VICTORIA, una casa de piedad de renta, esquina, con 6 dormitorios, baño instalado, con hall, comedor, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias. Dos casas en baia, cada una con 3 dormitorios, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador. 4 dormitorios, baño instalado, dependencias y pa- rador, y un local con habitaciones. Deuda 26.000.— Osmán.  
600.000, ARTURO PRAT, ESQUINA, PROPIEDAD DE REN- ta, con 20 casitas. Facilidades de pago.— Nueva York 25.  
610.000, BARRIO PARQUE COUSINO, CHALET MO- derno, sólido, con living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, depend

por \$5 mil. — Osandón. Superficie 12,000 m<sup>2</sup>. INMEDIATO A FRANKLIN Y CARMEN. Y A LAS estaciones San Diego y San Juan, zona industrial y turística. Propiedad para habitación e industria. Superficie 500 mil metros. Construcción sólida. Tiene una casa de 400 metros al piezas servicios y patio. Y galpones de concreto, para el procesamiento de mercancías, servicios básicos, y facilidades de bano — Nueva York 25, 1,000 metros. FRANKLIN. PROPIEDAD DE RESTA. GUERRA, 1,000 metros. Superficie 1,300 m<sup>2</sup>. Deuda 330,000 — Osandón.

MI OFICINA SE OFRECE HACERLE EL NUEVO AVANCE DE SU PROPIEDAD, QUE ESTA OBLIGADO A PAGAR DENTRO DE UN MES, Y EN CASO DE NO PAGAR, SE LE SANCIONA CON LA PERDIDA DE SU PROPIEDAD.

INTERIORS.

**SANDERSON G.**  
**NEW YORK 25**

CARLOS OSSANDON G.  
NUEVA YORK 25

PRIMER USO  
7'8'9 y 10 de N° 24  
REALIZA  
**S. SACK**  
SAN PABLO 117

**GASTRISAN". RECOMENDADO**  
 contrarrestar males estomacales,  
 reflujo, flatulencia, úlcera gástrica,  
 etc. Anestisina, alcalinos.

**PASTELONES DE CONCRETO**

**BALDOSAS** de cemento  
TUBOS DE CEMENTO  
MARMOL RECONSTITUIDO  
1.º PREMIO EN LA EXPOSICION DE CHILE 1942

**ESTABLECIMIENTO**  
**"PAU"**  
CHACABUCO N.º 1  
FONO 90886

32.—Propiedades  
compran.

33.—Propiedades

venden.

---

VENDEMOS PROPIEDADES.—  
Propietarios, Santo Domingo 15  
15 F.

---

VENDEMOS FUNDOS. — CAJA

VENDEMOS PROPIEDADES.—  
Propietarios, Santo Domingo 1200  
13 F

VENDEMOS FUNDOS.— CAJA  
Propietarios, Santo Domingo 1200  
13 F

112.000 CONTADO, \$ 18.000 D.  
Comoda casa poca familia, retan-  
da, entrega inmediata. Barrio  
so porvenir.— Andrés Belle (112)  
Pío Nono y Mállinedi-  
cualquiera hora.

35.—Radios e instrumentos de música

37.—Notificaciones

**SINDICATO NACIONAL VITIVINO.**— Citase a junta general ordinaria de socios para el día 15 de julio, a las 11 horas, en el local 730, departamento 730, en conmemoración a fin de dar cuenta de la gestión anterior.

38.—Sastrería e

indumental

350. HECHURAS, BUENOS  
ros, San Diego 852, al lado  
Caupolicán, Guendelman, asiste

**IMPERMEABLE  
A PRECIOS NUNCA  
VISTOS**

Ofrecemos un extenso  
nario surtido para se-  
ras, caballeros y niñas.

**BENAVENTE**

NOTE:  
Bijanse pa Alcantara  
Bijanse pa Alcantara

## LA NACION

Santiago de Chile, miércoles 12 de julio de 1944

## LA ESTABILIDAD MONETARIA EN EL MUNDO DE POSTGUERRA

Con una amplia publicidad en lo que respecta a los aspectos secundarios de su labor y con una cautela digna de las grandes gestiones diplomáticas en lo que concierne a las cuestiones fundamentales ha seguido desarrollándose la Conferencia de Bretton Woods, en la que con relación a la estabilización monetaria internacional se están estrechando tendencias inconciliables.

La idea de constituir un fondo de reserva, susceptible de afrontar los vaivenes del movimiento de los cambios y de asegurar el valor de los diversos signos fiduciarios nacionales, se mantiene tercamente por las principales delegaciones. Pero cuando se trata de precisar la composición de dicho fondo empiezan a manifestarse discrepancias que, partiendo del terreno técnico y doctrinario, se extienden hasta la situación política y ponen de manifiesto las luchas de predominio en el mercado mundial.

La concepción de los financistas ingleses y norteamericanos no parece coincidir enteramente, y los esfuerzos realizados por el Canadá para acortar las distancias y establecer una transacción no parecen haber dado resultados apreciables puesto que las dificultades siguen elevándose en la ruta de los delegados a la Conferencia. Sin embargo, sería prematuro asegurar que el acuerdo es imposible.

Al lado de los problemas de fondo se alzan aquellos que se refieren a aspectos de organización y de funcionamiento que, sin ser de tanta trascendencia, no podrían considerarse como secundarios. Sobre ellos nos ha informado con cierta parsimonia el cable, poniendo de manifiesto la complejidad del asunto y sus facetas menos conocidas.

El delegado cubano planteó en una de las últimas reuniones la cuestión de la representación de los países latinoamericanos en el Comité Ejecutivo del Fondo, sosteniendo que debemos tener por lo menos dos representantes permanentes entre los once miembros de ese organismo. La argumentación del representante de Cuba no es de orden técnico ni se basa en consideraciones atinentes a la substancia misma del debate, sino en el hecho de que los Gobiernos de Latinoamérica representan la mitad de los asistentes a la Conferencia. Dicho de otro modo, si nuestras Repúblicas no estuviesen presentes en Bretton Woods no podría hablarse de Conferencia mundial de estabilización.

La composición del fondo común y la utilización inmediata de éste es otro de los motivos de preocupación de la reunión. Los países americanos productores de plata estiman que este metal debe integrar el fondo de reserva, a igual título que el oro y las divisas. Evidentemente la materia es delicada, debido a que no existe paridad en las posibilidades de fluctuación de unos y otros. Pero no es posible desconocer el hecho de que los países iberoamericanos son en general productores de plata, lo cual les permitiría hacer frente a sus compromisos con la institución en forma más efectiva y regular.

Respecto al empleo inmediato de los fondos acumulados, la Delegación mexicana ha propuesto que sólo un 50 por ciento se destine a la reconstrucción de los países devastados por la guerra. El otro 50 por ciento debería ser reservado para el comercio normal y las transacciones monetarias entre países. Seguramente este punto de vista deberá imponerse.

No es fácil a la distancia formarse una idea precisa de la marcha de la Conferencia y de las vicisitudes de las mociones presentadas a ella. Lo que alcanza a percibirse desde aquí a pesar de su forma fragmentaria, parece demostrar la existencia de serias dificultades. Sin embargo, el ambiente general deja la impresión de que todas ellas serán superadas y de que se llegará a un acuerdo que establezca las bases de una política financiera internacional menos anárquica que la presente.

## Excesivo

El acuerdo del Consejo Nacional de Comercio Exterior, tan duramente criticado por la Conferencia de la Producción y del Comercio, no dice que vaya a autorizarse incondicionalmente la importación de artículos manufacturados. Por el contrario, apunta que, en cada caso, se considerará la conveniencia de la autorización.

¿Qué base tiene, pues, el clamor tan remarcado que incluye en la protesta elevada a S. E. el Presidente de la República? Podría pensarse que la industria nacional está indefensa ante la competencia extranjera. Pero lo cierto es que, al contrario, nuestros derechos aduaneros constituyen un baluarte insalvable. Entre nosotros se ha hecho carne la realidad lo apuntado por Delal: "Cuando una industria mal situada, mal provisionada en materia prima, mal equipada o que trabaja con una obra de mano inferior se siente incapaz de defenderse en el mercado nacional, pide tarifa protectora y se la acuerda generalmente sin mucha resistencia, en virtud del nacionalismo económico. Es el arma de los débiles".

Entonces no se trata ya de protección aduanera, sino de la prohibición absoluta. Lo que se desea es que no haya licencias de importación para artículos manufacturados, el

encastillamiento, la muralla china. ¿Es aconsejable semejante política? Desde luego, si se la aplicara, nuestro comercio exterior se tornaría impracticable. Porque no podríamos aspirar a vender nuestros productos exportables si nos negáramos, por sistema, a comprar los ajenos. Además lo hemos consignado en observaciones anteriores: no resulta justo defender el interés industrial a costa de las angustias colectivas. Eliminar absolutamente la competencia extranjera en toda clase de artículos manufacturados, crear una serie de monopolios de hecho cuando "hay especulación", como lo ha declarado el Ministro de Economía y Comercio, resultaría atentatorio contra las conveniencias de la comunidad.

Las ganancias de las empresas industriales son, por lo general, excesivas. Para convencerse de ello basta mirar sus balances. Si no aparecen con beneficios mayores es debido a su mala organización, causa fundamental de sus altos costos de producción.

Resulta, pues, desmedido que se pretenda privar al país de la importación de todo artículo manufacturado. Y tal medida importaría un aislamiento peligroso para la suerte de nuestro comercio exterior.

to acogerse a la jubilación, pues el estado de su salud no le permite seguir prestando sus servicios al país.

Agredió que el 30 del mes en curso termina la licencia que le ha sido concedida y que inmediatamente iniciará las gestiones necesarias para retirarse a la vida privada.

El Primer Mandatario agradece los largos y eficientes servicios prestados por el señor Rodríguez Mendoza al país y acepta su decisión.

DE JOAQUIN EDWARDS BELLO

## JOVENES SIN PRETENSIONES

Señor Edwards:

La principal revista literaria de Chile (Atenea) planteó en editorial el problema de la ineficacia de la juventud en los diversos congresos que han tenido lugar en América.

Creo que esta juventud, no obstante los ideales que contiene, se encuentra relegada e inerte a causa de que los hombres de la propia clase media, se aferran a sus privilegios y le cierran el paso. Todo es una superposición de clases cerradas a miles de jóvenes que se ven obligados a naufragar en actividades secundarias, vegetativas. Hay el privilegio del dinero, el de la política y el de la familia. La clase media juvenil vegeta debajo de dichos privilegios.

Algunos jóvenes, los que tienen astucia o vocación política, se salvan después de pasar largo tiempo entregados al ajetre electoral, quedando incienso a tal o cual protector figurón. En Chile muchos jóvenes de clase media o popular prosperan como las cecotecas, con el apoyo de viejos ricos, macucos y vanidosos.

Estos jóvenes triunfan dentro del clima político donde los políticos de clase media son como los de las clases altas, ajenos al libro, a la cultura y a la educación, y no hacen sino corromper a estos jóvenes, que después de diez años de actuación se encuentran tan vacíos, ricos e inútiles, como esos don juanes que han perdido su juventud en andar seduciendo hermosas o tristes mujeres.

En Chile no hay oportunidades para la juventud. La juventud languidece y muere en forma trágica. A lo sumo un periódico, en un aviso económico, dice: "Joven sin pretensiones, necesario..." Un norteamericano o inglés que leyera estos avisos en su patria creería que estaba soñando.

Aquí, en cambio, es el mayor mérito no tener ambición, por cuanto así quedan en paz los viejos o los protectores de dichos jóvenes, en sus altos puestos o "pegas". El joven sin pretensiones, o inocuo, equivale al capón en el gallinero.

Y como no hay cursos ni concursos para nada (¿qué pensar para una carrera consular o diplomática?), se ha prostituido a la juventud en el servilismo plutocrático o político más abyecto. Hay, si por otra parte, una cesantía velada, enorme, que nadie estudia ni clasifica. Hay si una gran desnutrición y una falta de cultura y planificación en la enseñanza.

Como ex dirigente juvenil de un partido político puedo afirmar que en 1943, de cien jóvenes a mis órdenes que llegaron a incorporarse a mi partido, dos se suicidaron por desesperación, miseria y falta de fe. Ambos ganaban menos del sueldo vital y eran agentes de Investigaciones. Profesión dura, difícil, importante y despreciada. Ambos eran casados y tenían un solo hijo y menos de 28 años. Estoy seguro que otros de mis jóvenes no se han suicidado porque no disponen de los magníficos revólveres, con estropeos, verdaderas ametralladoras de bolsillo, que lleva al cinto todo detective joven y honorable.

Era todo esto lo que tenía que comunicarle al distinguido editorialista de la gran revista de alta cultura nacional "Atenea".

Luis Vélez Silva.

RESPUESTA:

Publico su interesante carta adaptándola al diario y después de haberla leído bajo la impresión de la oportunidad. Esta se ha presentado en la forma de una colaboración firmada por C. F., titulada Jóvenes sin pretensiones y pu-

blicada en este diario pocos días atrás.

Tanto usted como el señor C. F. han observado la decadencia en lo que atañe a la juventud.

De mi parte puedo añadir algo más grave. Nuestra juventud se lanza al mundo en estado de humillación y de resentimiento. Casi siempre he notado en los jóvenes de más talento de la clase media algo así como un deseo de venganza, vetado de franca ferocidad. De ello proviene el ansia de poder que les lanza invenciblemente a las labores intelectuales y a la política. Estas pasiones suelen esterilizar a muchos, cuando carecen de la astucia necesaria para abrirse paso. Otros se adaptan finalmente y terminan por volverse vividores. En cambio, los extranjeros ganan dinero en el comercio y pasean su euforia por nuestras calles y por nuestros balnearios.

Fallo a nuestra juventud una educación comercial, de oficinas, de talleres y de librería, de don Tancredo Pinchoet. Es notable maestro y escritor, ha vivido de su trabajo, y con bastante holgura, en Cuba, en Colombia y en otros países americanos. Me pregunto cuál sería la clave del éxito de tan notable chileno y me respondo: El método y el espíritu de suite, o continuidad en la acción, sin los cuales el mejor talento se malogra. Además Pinchoet es casado con una mujer norteamericana, excepcionalmente superior y sencilla.

Pregunte a dicho maestro si es posible hablar de desesperaciones juveniles en países como éste. Por tratarse de uno de los pocos intelectuales dotados a la vez de cultura práctica y de vasta experiencia industrial, nos interesa conocer su opinión.

Recordemos al respecto los versos del Martín Fierro: A nadie tengas envidia, es muy triste el envidiar, cuando veas a otro ganar, a estorbarte lo te metas, cada lechón en su teta es la forma de mamar.

Después de leer su carta me parece que ha sido usted un político sincero y apasionado, por el estilo de Recabarren, de Grove y de Laferte. Parece que estuviera usted obsesionado por el aspecto político de la vida. Ha sido líder precoz.

Para mí, y a estas alturas (las de mi edad), tengo a nuestra política por un torneo de vivezas y de cinismos. No creo en la felicidad de un pueblo de un individuo por la política criolla. Parece que usted sintiera nostalgia de las intrigas de índole oratoria y de magia llamadas elecciones o parlamentarismo. A mí me repugnan al punto de tener pesadillas con ellas.

Política y burocracia provienen de la desgracia que nos aflije por carecer de tradiciones de oficios manuales y de imaginación comercial. El Liceo mata la inventiva y la institución en el niño americano, de vergel.

Inglaterra es grande por su marina mercante, por el shop keeper y por el book-keeper. Además el inglés celebra el éxito en los negocios y no lo persigue.

Actualmente nuestra tierra contiene regiones inexploradas riquísimas. Un extranjero me decía: "Con tres meses de buen trabajo en Puerto Montt

se puede vivir bien todo el año". Centenares de chilenos no intelectuales son ricos y felices, sin necesidad de política, ni de apoyos, ni de oligarquías. La felicidad no puede provenir del libro en esta América receptiva, donde la lectura de libros extranjeros, o de leyes extranjeras degenera en tristes parodias. Todo lo intelectual aquí se vuelve parodia.

En cambio, en la vida del chacarero, del industrial, del tendero y del químico todo es original. Es preciso volver a ser americanos. Los fracasados intelectuales han engendrado el odio a los que prosperan, el odio al comercio y a la propiedad, junto con la burocracia que es la suma del fracaso colectivo, puramente chileno.

Hace poco pasaba por la calle Lira y me llamó la atención una casa iluminada por el sol, en la que reinaba una limpieza y una actividad extraordinarias. En los pupitres escribían a máquina tres o cuatro jóvenes. Se trataba de la escuela, del taller y de librería de don Tancredo Pinchoet. Es notable maestro y escritor, ha vivido de su trabajo, y con bastante holgura, en Cuba, en Colombia y en otros países americanos. Me pregunto cuál sería la clave del éxito de tan notable chileno y me respondo: El método y el espíritu de suite, o continuidad en la acción, sin los cuales el mejor talento se malogra. Además Pinchoet es casado con una mujer norteamericana, excepcionalmente superior y sencilla.

Pregunte a dicho maestro si es posible hablar de desesperaciones juveniles en países como éste. Por tratarse de uno de los pocos intelectuales dotados a la vez de cultura práctica y de vasta experiencia industrial, nos interesa conocer su opinión.

Recordemos al respecto los versos del Martín Fierro: A nadie tengas envidia, es muy triste el envidiar, cuando veas a otro ganar, a estorbarte lo te metas, cada lechón en su teta es la forma de mamar.

Después de leer su carta me parece que ha sido usted un político sincero y apasionado, por el estilo de Recabarren, de Grove y de Laferte. Parece que estuviera usted obsesionado por el aspecto político de la vida. Ha sido líder precoz.

Para mí, y a estas alturas (las de mi edad), tengo a nuestra política por un torneo de vivezas y de cinismos. No creo en la felicidad de un pueblo de un individuo por la política criolla. Parece que usted sintiera nostalgia de las intrigas de índole oratoria y de magia llamadas elecciones o parlamentarismo. A mí me repugnan al punto de tener pesadillas con ellas.

Política y burocracia provienen de la desgracia que nos aflije por carecer de tradiciones de oficios manuales y de imaginación comercial. El Liceo mata la inventiva y la institución en el niño americano, de vergel.

Inglaterra es grande por su marina mercante, por el shop keeper y por el book-keeper. Además el inglés celebra el éxito en los negocios y no lo persigue.

Actualmente nuestra tierra contiene regiones inexploradas riquísimas. Un extranjero me decía: "Con tres meses de buen trabajo en Puerto Montt

se puede vivir bien todo el año". Centenares de chilenos no intelectuales son ricos y felices, sin necesidad de política, ni de apoyos, ni de oligarquías. La felicidad no puede provenir del libro en esta América receptiva, donde la lectura de libros extranjeros, o de leyes extranjeras degenera en tristes parodias. Todo lo intelectual aquí se vuelve parodia.

En cambio, en la vida del chacarero, del industrial, del tendero y del químico todo es original. Es preciso volver a ser americanos. Los fracasados intelectuales han engendrado el odio a los que prosperan, el odio al comercio y a la propiedad, junto con la burocracia que es la suma del fracaso colectivo, puramente chileno.

Hace poco pasaba por la calle Lira y me llamó la atención una casa iluminada por el sol, en la que reinaba una limpieza y una actividad extraordinarias. En los pupitres escribían a máquina tres o cuatro jóvenes. Se trataba de la escuela, del taller y de librería de don Tancredo Pinchoet. Es notable maestro y escritor, ha vivido de su trabajo, y con bastante holgura, en Cuba, en Colombia y en otros países americanos. Me pregunto cuál sería la clave del éxito de tan notable chileno y me respondo: El método y el espíritu de suite, o continuidad en la acción, sin los cuales el mejor talento se malogra. Además Pinchoet es casado con una mujer norteamericana, excepcionalmente superior y sencilla.

Pregunte a dicho maestro si es posible hablar de desesperaciones juveniles en países como éste. Por tratarse de uno de los pocos intelectuales dotados a la vez de cultura práctica y de vasta experiencia industrial, nos interesa conocer su opinión.

Recordemos al respecto los versos del Martín Fierro: A nadie tengas envidia, es muy triste el envidiar, cuando veas a otro ganar, a estorbarte lo te metas, cada lechón en su teta es la forma de mamar.

Después de leer su carta me parece que ha sido usted un político sincero y apasionado, por el estilo de Recabarren, de Grove y de Laferte. Parece que estuviera usted obsesionado por el aspecto político de la vida. Ha sido líder precoz.

Para mí, y a estas alturas (las de mi edad), tengo a nuestra política por un torneo de vivezas y de cinismos. No creo en la felicidad de un pueblo de un individuo por la política criolla. Parece que usted sintiera nostalgia de las intrigas de índole oratoria y de magia llamadas elecciones o parlamentarismo. A mí me repugnan al punto de tener pesadillas con ellas.

Política y burocracia provienen de la desgracia que nos aflije por carecer de tradiciones de oficios manuales y de imaginación comercial. El Liceo mata la inventiva y la institución en el niño americano, de vergel.

Inglaterra es grande por su marina mercante, por el shop keeper y por el book-keeper. Además el inglés celebra el éxito en los negocios y no lo persigue.

Actualmente nuestra tierra contiene regiones inexploradas riquísimas. Un extranjero me decía: "Con tres meses de buen trabajo en Puerto Montt

se puede vivir bien todo el año". Centenares de chilenos no intelectuales son ricos y felices, sin necesidad de política, ni de apoyos, ni de oligarquías. La felicidad no puede provenir del libro en esta América receptiva, donde la lectura de libros extranjeros, o de leyes extranjeras degenera en tristes parodias. Todo lo intelectual aquí se vuelve parodia.

En cambio, en la vida del chacarero, del industrial, del tendero y del químico todo es original. Es preciso volver a ser americanos. Los fracasados intelectuales han engendrado el odio a los que prosperan, el odio al comercio y a la propiedad, junto con la burocracia que es la suma del fracaso colectivo, puramente chileno.

Hace poco pasaba por la calle Lira y me llamó la atención una casa iluminada por el sol, en la que reinaba una limpieza y una actividad extraordinarias. En los pupitres escribían a máquina tres o cuatro jóvenes. Se trataba de la escuela, del taller y de librería de don Tancredo Pinchoet. Es notable maestro y escritor, ha vivido de su trabajo, y con bastante holgura, en Cuba, en Colombia y en otros países americanos. Me pregunto cuál sería la clave del éxito de tan notable chileno y me respondo: El método y el espíritu de suite, o continuidad en la acción, sin los cuales el mejor talento se malogra. Además Pinchoet es casado con una mujer norteamericana, excepcionalmente superior y sencilla.

Ya se encuentra en poder del diputado señor Armando Rodríguez Quezada el proyecto de ley que crea los Agregados Culturales a las representaciones diplomáticas del país en el extranjero.

No es la primera vez que el diputado señor Rodríguez Quezada rebalsa los cánones políticos que constituyen la vida de otros elementos y se interesa por un problema que afecta esencialmente a la cultura de Chile. Fue este parlamentarismo que propició el establecimiento de un premio nacional de literatura, distinción que va ha otorgado durante tres años consecutivos. Suponemos que por los Agregados Culturales será necesario librar una lucha más ardua. Así sucede siempre cuando se pretende reformar, instaurar una alta iniciativa en la monótona comodidad de las costumbres.

Nosotros seremos incansables en destacar la importancia de crear Agregados Culturales en las representaciones diplomáticas de Chile en el extranjero. Es probable que aún no convenga perfilar, con sus mercedos fijas, la urgencia de enviar hombres cultos, escritores, poetas, artistas, a presentar por derecho propio, al margen de las funciones oficiales estáticas de los Embajadores y Cónsules, la profunda cultura de Chile. Y que las designaciones de excepción no signifiquen el premio a un buen artista sociable, hábil cazador de oportunidades.

Si también en este auspicio el parlamentario señor Rodríguez Quezada tiene éxito, no será olvidado por los auténticos escritores de Chile, que en medio de su adversidad y pobreza defienden la más noble fisonomía de un pueblo: su poesía, su novela, su teatro, su expresión artística en suma.

J. E. B.

LUIS MERINO REYES.

Consorcio de sociedades agrícolas del sur

El espíritu de cooperación mutua entre los agricultores, que ha sido estimulado en estos últimos tiempos tanto por el Gobierno como por los más importantes organismos agrícolas del país, acaba de manifestarse de manera por demás satisfactoria en las reuniones que se han verificado en Temuco hace pocos días, y cuyos fines, si nos atenemos a los acuerdos adoptados vendrán a repercutir de modo intenso y favorable en el progreso de la agricultura en aquella vasta zona agrícola de nuestro territorio.

En la reunión aludida, que tuvo todos los caracteres de una asamblea plena, estaban representadas las sociedades agrícolas más importantes que existen desde Concepción hasta Osorno, y todas ellas rivalizaron en los sanos propositos de unirse en una forma más estrecha y permanente, con el espíritu de formar una entidad única y poderosa, cuyas proyecciones no pueden ser otras que el bien entendido progreso y desenvolvimiento de la zona agropecuaria y la ayuda franca a los propósitos gubernamentales.

Después de interesantes y movidos debates se llegó a la conclusión de formar una sola entidad organizada con el conjunto de las sociedades agrícolas sureñas, la cual, bajo la denominación de Consorcio Superior de Sociedades Agrícolas del Sur, estará encargada de representar los intereses de sus asociados en todos los asuntos comerciales y de interés general. El nuevo organismo estará dirigido por tres miembros o representantes de cada una de las sociedades incorporadas, entre los cuales elegirá el presidente. Con el objeto de dar una prueba de desinterés de grupo o zona este Consejo será móvil, es decir, actuará en la ciudad a que pertenezca la persona que lo presida. La presidencia del Consejo durará un año y de-

berá ejercerla sucesivamente un miembro de cada una de las sociedades que pertenecan a la nueva organización.

No puede desconocerse la especial trascendencia que encierra la creación de este Consorcio, pues si las sociedades agrícolas sureñas han desarrollado hasta hoy una labor fecunda y provechosa, que ha sido celebrada en el país y fuera de sus fronteras, sin una cooperación directa entre una y otras fácul es comprender lo que ocurrirá cuando los esfuerzos de las entidades agrícolas del sur se encuentren reunidos bajo una sola aspiración y estimulados por una sola directiva. Se da así forma y realidad a algo que ha venido sosteniendo y predicando hoy con insistencia las grandes potencias que preocupan de la futura alimentación de Europa una vez que termine el conflicto bélico. Los estudios practicados en diversos países por los técnicos han llegado a la conclusión de que hoy más que nunca los agricultores necesitan agrupar sus esfuerzos por medio de una cooperación que los junte y los agrupe en grandes núcleos productores, tanto para obtener un provecho más intensivo como para poder repartir un mayor volumen de beneficios. Toda previsión en este sentido debe, pues, encaminarse a robustecer la acción de los trabajadores de la tierra por medio de la unión para hacerla lo más fructífera posible. Esta cooperación y coordinación ha sido ya llevada a la práctica por respetables instituciones comerciales, con inestimables beneficios. Los agricultores del sur, al reunirse en un Consorcio de Sociedades Agrícolas, realizan, pues, un movimiento que habrá de servir para perfeccionar la organización agropecuaria interna del país y para preparar la solución de los graves problemas que deberá afrontar nuestra agricultura en el período de postguerra.

De los países directamente afectados por la guerra hay uno —Gran Bretaña— en que la vida artística saldrá adelante, sin daño para su rango ni para sus matices tradicionales. Si parece cierto que se está operando un gran cambio en lo social, en lo educativo y en lo financiero, es precisamente para afinar más la sensibilidad inglesa por la ruta que le es propia. Así los caricaturistas, los cuentistas infantiles, y demás artistas de Gran Bretaña no sólo trabajan a pleno rendimiento, sino haciendo gala del humor y de la imaginación, que son patrimonio británico. Que los cuentos no se hayan hecho belicosos ni agrios allá es mucho más interesante que el que hayan seguido apareciendo con abundancia. He aquí una de las mejores pruebas de vitalidad de la vieja cepa anglosajona.

Pero los demás países europeos hasta hoy constituyen una incógnita. De Italia, donde se están salvando las piedras y los lienzos, en Roma y Siena —y ojalá en Florencia—, no sabemos todavía gran cosa sobre el arte vivo, en sus de-

proteros y en su densidad. Los países fascistas, en cuanto tuvieron de amaneramiento forzoso, de fingida barbarie y de servicio al régimen, constituyeron una tara de penosa eliminación.

En Francia la toxina totalitaria ha durado mucho tiempo. En este sentido el país será menor. Pero en lo fundamental las perspectivas son también sombrías. Lo peor para el arte europeo no es que sale de una esclavitud sino que debe florecer ahora en países arruinados. Y el arte se compagina mal con la estrechez.

Es curioso notar que los peores núcleos franceses emigrados a Canadá y Estados Unidos son quienes mantienen en alto la antorcha intelectual francesa. Lo rico y el divo del medio compensa lo exiguo de tales minorías. En cambio la temporada de ópera en el Teatro Cervantes, de Argel, se sostiene a base de obras "de repertorio" medianamente hechas —Carmen, El Barbero de Sevilla, etc.—, y eso porque el ejército norteamericano toma el local cuatro veces a la se-

mana y ayuda así al financiamiento. Hasta donde el norte de África puede ser un índice avanzado de Francia, aparece evidente que la escasez de dinero y medios materiales es el peor enemigo futuro del arte francés.

Por lo que hace a Europa central, no hay duda de que habrá de empezarse desde los cimientos. Allí Gengis Khan tuvo todo el tiempo preciso para hacer su obra.

En Francia la toxina totalitaria ha durado mucho tiempo. En este sentido el país será menor. Pero en lo fundamental las perspectivas son también sombrías. Lo peor para el arte europeo no es que sale de una esclavitud sino que debe florecer ahora en países arruinados. Y el arte se compagina mal con la estrechez.

Es curioso notar que los peores núcleos franceses emigrados a Canadá y Estados Unidos son quienes mantienen en alto la antorcha intelectual francesa. Lo rico y el divo del medio compensa lo exiguo de tales minorías. En cambio la temporada de ópera en el Teatro Cervantes, de Argel, se sostiene a base de obras "de repertorio" medianamente hechas —Carmen, El Barbero de Sevilla, etc.—, y eso porque el ejército norteamericano toma el local cuatro veces a la se-

mana y ayuda así al financiamiento. Hasta donde el norte de África puede ser un índice avanzado de Francia, aparece evidente que la escasez de dinero y medios materiales es el peor enemigo futuro del arte francés.

Por lo que hace a Europa central, no hay duda de que habrá de empezarse desde los cimientos. Allí Gengis Khan tuvo todo el tiempo preciso para hacer su obra.

En Francia la toxina totalitaria ha durado mucho tiempo. En este sentido el país será menor. Pero en lo fundamental las perspectivas son también sombrías. Lo peor para el arte europeo no es que sale de una esclavitud sino que debe florecer ahora en países arruinados. Y el arte se compagina mal con la estrechez.

Es curioso notar que los peores núcleos franceses emigrados a Canadá y Estados Unidos son quienes mantienen en alto la antorcha intelectual francesa. Lo rico y el divo del medio compensa lo exiguo de tales minorías. En cambio la temporada de ópera en el Teatro Cervantes, de Argel, se sostiene a base de obras "de repertorio" medianamente hechas —Carmen, El Barbero de Sevilla, etc.—, y eso porque el ejército norteamericano toma el local cuatro veces a la se-

## AGREGADOS CULTURALES

Ya se encuentra en poder del diputado señor Armando Rodríguez Quezada el proyecto de ley que crea los Agregados Culturales a las representaciones diplomáticas del país en el extranjero.

No es la primera vez que el diputado señor Rodríguez Quezada rebalsa los cánones políticos que constituyen la vida de otros elementos y se interesa por un problema que afecta esencialmente a la cultura de Chile. Fue este parlamentarismo que propició el establecimiento de un premio nacional de literatura, distinción que va ha otorgado durante tres años consecutivos. Suponemos que por los Agregados Culturales será necesario librar una lucha más ardua. Así sucede siempre cuando se pretende reformar, instaurar una alta iniciativa en la monótona comodidad de las costumbres.

Nosotros seremos incansables en destacar la importancia de crear Agregados Culturales en las representaciones diplomáticas de Chile en el extranjero. Es probable que aún no convenga perfilar, con sus mercedos fijas, la urgencia de enviar hombres cultos, escritores, poetas, artistas, a presentar por derecho propio, al margen de las funciones oficiales estáticas de los Embajadores y Cónsules, la profunda cultura de Chile. Y que las designaciones de excepción no signifiquen el premio a un buen artista sociable, hábil cazador de oportunidades.

Si también en este auspicio el parlamentario señor Rodríguez Quezada tiene éxito, no será olvidado por los auténticos escritores de Chile, que en medio de su adversidad y pobreza defienden la más noble fisonomía de un pueblo: su poesía, su novela, su teatro, su expresión artística en suma.

J. E. B.

LUIS MERINO REYES.

Consorcio de sociedades agrícolas del sur

El espíritu de cooperación mutua entre los agricultores, que ha sido estimulado en estos últimos tiempos tanto por el Gobierno como por los más importantes organismos agrícolas del país, acaba de manifestarse de manera por demás satisfactoria en las reuniones que se han verificado en Temuco hace pocos días, y cuyos fines, si nos atenemos a los acuerdos adoptados vendrán a repercutir de modo intenso y favorable en el progreso de la agricultura en aquella vasta zona agrícola de nuestro territorio.

En la reunión aludida, que tuvo todos los caracteres de una asamblea plena, estaban representadas las sociedades agrícolas más importantes que existen desde Concepción hasta Osorno, y todas ellas rivalizaron en los sanos propositos de unirse en una forma más estrecha y permanente, con el espíritu de formar una entidad única y poderosa, cuyas proyecciones no pueden ser otras que el bien entendido progreso y desenvolvimiento de la zona agropecuaria y la ayuda franca a los propósitos gubernamentales.

Después de interesantes y movidos debates se llegó a la conclusión de formar una sola entidad organizada con el conjunto de las sociedades agrícolas sureñas, la cual, bajo la denominación de Consorcio Superior de Sociedades Agrícolas del Sur, estará encargada de representar los intereses de sus asociados en todos los asuntos comerciales y de interés general. El nuevo organismo estará dirigido por tres miembros o representantes de cada una de las sociedades incorporadas, entre los cuales elegirá el presidente. Con el objeto de dar una prueba de desinterés de grupo o zona este Consejo será móvil, es decir, actuará en la ciudad a que pertenezca la persona que lo presida. La presidencia del Consejo durará un año y de-

berá ejercerla sucesivamente un miembro de cada una de las sociedades que pertenecan a la nueva organización.

No puede desconocerse la especial trascendencia que encierra la creación de este Consorcio, pues si las sociedades agrícolas sureñas han desarrollado hasta hoy una labor fecunda y provechosa, que ha sido celebrada en el país y fuera de sus fronteras, sin una cooperación directa entre una y otras fácul es comprender lo que ocurrirá cuando los esfuerzos de las entidades agrícolas del sur se encuentren reunidos bajo una sola aspiración y estimulados por una sola directiva. Se da así forma y realidad a algo que ha venido sosteniendo y predicando hoy con insistencia las grandes potencias que preocupan de la futura alimentación de Europa una vez que termine el conflicto bélico. Los estudios practicados en diversos países por los técnicos han llegado a la conclusión de que hoy más que nunca los agricultores necesitan agrupar sus esfuerzos por medio de una cooperación que los junte y los agrupe en grandes núcleos productores, tanto para obtener un provecho más intensivo como para poder repartir un mayor volumen de beneficios. Toda previsión en este sentido debe, pues, encaminarse a robustecer la acción de los trabajadores de la tierra por medio de la unión para hacerla lo más fructífera posible. Esta cooperación y coordinación ha sido ya llevada a la práctica por respetables instituciones comerciales, con inestimables beneficios. Los agricultores del sur, al reunirse en un Consorcio de Sociedades Agrícolas, realizan, pues, un movimiento que habrá de servir para perfeccionar la organización agropecuaria interna del país y para preparar la solución de los graves problemas que deberá afrontar nuestra agricultura en el período de postguerra.

De los países directamente afectados por la guerra hay uno —Gran Bretaña— en que la vida artística saldrá adelante, sin daño para su rango ni para sus matices tradicionales. Si parece cierto que se está operando un gran cambio en lo social, en lo educativo y en lo financiero, es precisamente para afinar más la sensibilidad inglesa por la ruta que le es propia. Así los caricaturistas, los cuentistas infantiles, y demás artistas de Gran Bretaña no sólo trabajan a pleno rendimiento, sino haciendo gala del humor y de la imaginación, que son patrimonio británico. Que los cuentos no se hayan hecho belicosos ni agrios allá es mucho más interesante que el que hayan seguido apareciendo con abundancia. He aquí una de las mejores pruebas de vitalidad de la vieja cepa anglosajona.

Pero los demás países europeos hasta hoy constituyen una incógnita. De Italia, donde se están salvando las piedras y los lienzos, en Roma y Siena —y ojalá en Florencia—, no sabemos todavía gran cosa sobre el arte vivo, en sus de-

proteros y en su densidad. Los países fascistas, en cuanto tuvieron de amaneramiento forzoso, de fingida barbarie y de servicio al régimen, constituyeron una tara de penosa eliminación.

En Francia la toxina totalitaria ha durado mucho tiempo. En este sentido el país será menor. Pero en lo fundamental las perspectivas son también sombrías. Lo peor para el arte europeo no es que sale de una esclavitud sino que debe florecer ahora en países arruinados. Y el arte se compagina mal con la estrechez.

Es curioso notar que los peores núcleos franceses emigrados a Canadá y Estados Unidos son quienes mantienen en alto la antorcha intelectual francesa. Lo rico y el divo del medio compensa lo exiguo de tales minorías. En cambio la temporada de ópera en el Teatro Cervantes, de Argel, se sostiene a base de obras "de repertorio" medianamente hechas —Carmen, El Barbero de Sevilla, etc.—, y eso porque el ejército norteamericano toma el local cuatro veces a la se-

mana y ayuda así al financiamiento. Hasta donde el norte de África puede ser un índice avanzado de Francia, aparece evidente que la escasez de dinero y medios materiales es el peor enemigo futuro del arte francés.



NA. Casilla 3224.



# Siembra de Maravilla

Nos es grato comunicar a los Sres. Productores que hemos iniciado la contratación de cosechas de maravilla para todos los industriales del país a

## \$ 240.- los cien kilos

Sin envase, puesto carro Viña del Mar, base contado.

ALMACENES DE SEMILLAS OLEAGINOSAS ASOL S. A.

HUERFANOS 1164 - GALERIA ALESSANDRI

2.º PISO — OFICINA 7 — TELEF. 63022

## EE. UU. RECONOCIO DE HECHO AL COMITÉ FRANCÉS COMO ADMINISTRADOR DE LAS ZONAS LIBERADAS DE FRANCIA

SE TRATA DE UN RECONOCIMIENTO "DE FACTO" Y NO "DE JURE" EXPLICÓ EL PRESIDENTE

WASHINGTON, 11.— (U. P.).— (Por Richard S. Shackford).— El Presidente Roosevelt anunció que Estados Unidos reconoció de hecho al Comité Francés como administrador civil de las zonas liberadas de Francia. Hablando acerca de sus conversaciones con el general De Gaulle la semana pasada, el Presidente explicó que el reconocimiento de hecho significa que la situación se acepta como existente, pero no implica su completa aceptación legal y diplomática la cual es llamada reconocimiento "de jure".

Agregó que Estados Unidos está dispuesto a emplear como base para nuevas relaciones con el Comité Francés, los recientes proyectos para la restauración de la administración civil de Francia, que fueron trazados por franceses y británicos. Estos proyectos, según De Gaulle, han sido realizados sobre una base "de facto" y requieren mayores negociaciones.

Mr. Roosevelt añadió que, sin embargo, el general Eisenhower, supremo comandante aliado en Europa, continuará teniendo una autoridad completa y definitiva sobre todos los asuntos militares en Francia, y decidirá cuándo y en qué medida se entregará el poder a la administración civil de Francia.

Cuando se preguntó a Mr. Roosevelt si el anuncio significaba que todas las dificultades existentes entre Estados Unidos y el Comité Francés, habían sido solucionadas durante su conferencia con el líder francés, el Presidente contestó que si se ponía un límite de tiempo a la pregunta, la respuesta sería que sí. Dijo que el anuncio que Estados Unidos necesitaba la aprobación de Eisenhower para determinar cuáles serían clasificadas como zonas civiles.

Se le preguntó si el general Eisenhower podría tratar con los grupos franceses fuera del Comité Francés, y dijo que la mejor manera de preguntarlo era poniendo un ejemplo. Agregó que después que los aliados habían tomado un pueblo y se había establecido un gobierno provisional, el Comité Francés para el avance, miembros del Comité de De Gaulle, aparecieron ante el Comité de administración civil elegido por el general Eisenhower, a quien sugirieron que las personas que deberían gobernar el pueblo como un todo, deberían ser nombradas por el Comité, y entonces cuestión para el general Eisenhower y su comité,

## MURIO EL PINTOR LUCIEN PISSARRO

PARIS (SOMERSET). 11.— (U. P.).— Falleció el conocido pintor anglo-francés Lucien Pissarro, a la edad de 81 años. Hijo del famoso pintor impresionista Camille Pissarro, llegó a Inglaterra a la edad de 27 años, naturalizándose en 1905.

Pissarro escogió de preferencia escenas francesas para sus pinturas. Sus obras fueron adquiridas por el Ministerio de Bellas Artes de París, la Société des Arts Contemporáneos, y el Museo de arte de Manches, Leeds, Liverpool y Belfast.

## MURIO SIR DANIEL M. STEVENSON

GLASGOW (ESOCIA). 11.— (U. P.).— Murió de existir hoy Sir Daniel Stevenson, a la edad de 70 años. Fue Cancellor de la Universidad de Glasgow y Lord Presbitero.

Sea genial como Geniol

3 TABLETAS = \$1

GENIOL

GRUPE Y DOLOR

Stanton CB 130, Radio La Americana. Audición Geniol: todos los días, 13 a 13.30 horas. Cinema Geniol: Martes, Jueves y Sábados: 21 a 21.30 horas. Teatro del Aire: Domingos: 16 a 18 horas.

# FUERZAS FRANCESAS A 32 KLMTS. DE FLORENCIA

MARK CLARK SIGUE AVANZANDO HACIA LA LINEA GÓTICA, VENCINDO LA TENAZ RESISTENCIA ALEMANA

ROMA, 11.— (U. P.).— (Por Reynolds Packard).— Las tropas francesas del Quinto Ejército, con una vanguardia de tanques norteamericanos están esta noche a una distancia de 32 kilómetros de Florencia, y las tropas del general Clark luchan con los alemanes, que echan mano a todos sus recursos, a lo largo de los valles de tres ríos que conducen al río Arno, que protege las defensas de la Línea Gótica nazi.

El terrible fuego de artillería de los alemanes ha hecho más lento el avance del Quinto Ejército en la zona de Arezzo, pero algunas tropas viraron hacia el noroeste, para tomar Castel di Groglio y San Regolo, 41 kilómetros al suroeste de Florencia, a una distancia de 15 kilómetros del curso meridional del río Arno en Italia central. Los franceses están más próximos a Florencia que cualquier otro punto aliado.

Después de violenta lucha, tomaron la villa de 634, por lo que se observó que el río Arno, en un punto que se encuentra 19 kilómetros al norte de Siena, y a menos de 32 kilómetros de Florencia. El frente de resistencia italiana afirmó que los patriotas siguen luchando dentro de Liana y Ancona, en la costa oriental, para impedir que los alemanes efectúen demoliciones. También están atacando a sectores de la retaguardia alemana desde Pisa y Savona.

Las fuerzas norteamericanas que operan en el valle de Era, el más occidental de los tres valles, rebasaron Lajatico, para alcanzar un punto situado casi directamente al este de Liana, a una distancia de 32 kilómetros de la costa. Más cerca de la ciudad, libraron una

## PEDIMOS DISCULPAS

Ayer, para descongestionar nuestros departamentos y dar tiempo a los vendedores para una mejor atención, nos hemos visto en la situación obligada de cerrar las puertas e impedir la afluencia de compradores a nuestra casa.

Lo lamentamos y presentamos nuestras excusas al público.

CASA GARCIA

## "EL TERCER REICH LUCHA CON GRAN INFERIORIDAD EN HOMBRES Y MATERIAL EN TODOS LOS FRENTE"

DECLARÓ EL GENERAL DITTMAR, PRINCIPAL COMENTARISTA DE BERLIN

LONDRES, 11.— (U. P.).— (Por Joseph W. Grigg).— El comentarista militar número uno del Reich, teniente-general Kurt Dittmar, advirtió esta noche francamente al pueblo alemán de que sus ejércitos están en enorme inferioridad numérica en todos los frentes, y que el territorio del Reich está bajo peligro inmediato.

En una radiodifusión dirigida al pueblo alemán bajo el título "A las Puertas", Dittmar reconoció francamente la gravedad de la actual situación militar alemana, dijo

entender que la dirección de la ofensiva rusa de verano cogió al Alto Comando alemán de sorpresa, y se hizo presente que el esfuerzo militar de Alemania debe concentrarse ahora a la defensa inmediata del territorio del Reich.

En parte de su comentario, Dittmar expresó textualmente como sigue: "Las altas cualidades con batallas del soldado alemán, que compensan hasta cierto límite la superioridad numérica de las fuerzas del enemigo, están disminuyendo. La alta moral del soldado alemán no permite aumentar hasta un grado casi limitado el peso que hemos puesto en el soldado alemán. Todo cuanto hacemos ahora está dirigido más que nunca a la tarea inmediata de defender el suelo alemán."

La radiodifusión de Dittmar se ha considerado muy importante, y en especial por la oportunidad que ha tenido lugar, inmediatamente después de la declaración de Hitler a los industriales alemanes en el sentido de que los aliados han sobrepasado enormemente a los alemanes en producción de material bélico, y del discurso pronunciado por Goebbels la semana pasada, declarando que la situación alemana está en peligro INFERIORIDAD EN TODOS LOS FRENTE.

Destacando el hecho de que Alemania libra ahora una guerra en tres frentes, Dittmar expresó: "Ahora se lucha en todos los frentes de guerra contra una superioridad considerable de hombres y equipo. Nosotros — el ejército y el pueblo alemán — nos encontramos ante el momento de contribuir con todo nuestro esfuerzo, pues ha llegado la hora de las decisiones inmediatas y definitivas. Algunos nombres que oímos en el pasado pronunciados por los altos jefes militares adquieren ahora para nosotros un terrible significado: Lidz, Vilna, Baranovichi, no constituyen ya nombres de sitios geográficos ubicados en Oriente, sino que están lo bastante al alcance por el frente central, cerca para hacernos comprender la inconfundible amenaza contenida en el avance soviético. Y de todo esto surge una verdad incontestable: el Comando soviético ha vuelto a emplear su abundancia de hombres y material en una forma que nos crea graves problemas.

Al reconocer, con sorprendente franqueza, que la ofensiva cogió al Alto Comando alemán de sorpresa, Dittmar dijo que no se podía esperar que Stalin lanzara un ataque por el frente central, que había sido mantenido firmemente a través del invierno. Expresó textualmente:

FAUTA DE RESERVAS

"De consiguiente, parecía justificable debilitar el sector central en beneficio de otros sectores del

## Investigación de las matanzas en cavernas de Roma

ROMA, 11 (U. P.).— El coronel Pucelli, administrador jefe aliado, nombró una comisión conjunta de nueve miembros, para que investigue las ejecuciones en masa en las cavernas de Roma efectuadas por los alemanes entre el 23 y el 25 de marzo. La comisión tiene instrucciones de localizar y enterrar a las víctimas.

La orden actual a los comandantes militares alemanes y dice que la comisión se ha establecido "en consideración de que los civiles asesinados en dichas cavernas no han sido identificados, ni se les ha dado sepultura cristiana, y, considera que el mundo espera establecer los hechos de las brutales matanzas nazis cometidas en las cavernas."

Otra orden establece la Oficina de Control de Precios, encargada de aplicar en Roma las medidas de control aplicadas en Nápoles, que comprenden la publicación de los precios máximos de las mercancías o servicios, y la detención de los precios que excedan de los máximos, donde no se han fijado los máximos.

desesperada batalla que culminó con la toma de Casale, cerca de 15 kilómetros al norte de Castellina. Elementos de avanzada al norte de Volterra, alcanzaron a un punto distante cerca de nueve kilómetros de la ciudad.

En el valle de Elsa, que se abre hacia el Arno, 30 kilómetros al oeste de Florencia, los marroqueses franceses tomaron el cerro N.º 380, cerca de Radda, 12 kilómetros al noroeste de Volterra. Los africanos fueron desalojados del cerro varias veces por las fuerzas alemanas, que emplearon tanques, pero finalmente quedaron dueños de la posición en forma definitiva.

Los embates por fuerzas británicas blindadas de reconocimiento, cerca de San Anastasio, cinco kilómetros al suroeste de Arezzo, fueron rechazados por los alemanes, aunque las patrullas terrestres del Octavo Ejército tomaron contacto con las fortificaciones alemanas en San Zeno, en el mismo sector.

Fueron repelidos contraataques alemanes en Monte Tignano, seis kilómetros al sur de Arezzo. En el valle del Tiber, las unidades de vanguardia del Octavo Ejército estaban ocho kilómetros al norte de Tarni.

## LENTO PROGRESO EN EL ADRIÁTICO

Hubo escaso progreso en el frente del Adriático, donde los aliados se mantienen en Monte Redondo, dos kilómetros al interior desde Numana, que está 15 kilómetros al sur de Ancona. Según informaciones del frente de resistencia de Italia, los patriotas que operan en Lombardía, tomaron prisioneros a 1,000 nazis y fascistas, y advirtieron a los alemanes, quienes amenazan con tomar represalias por las acciones de los guerrilleros, que ejecutarían a diez prisioneros nazis por cada prisionero alemán que se entregara al ejército fascista, continuando en el norte de Italia, y durante las últimas semanas, 5,171 militares, inclusive 192 oficiales, se unieron a los patriotas.

La batalla ha sido reñida. Mucho se ha hablado de ganancias y pérdidas, y concretas. Los ejércitos aliados en Normandía tienen buenas razones para sentir una firme satisfacción. Hemos tomado 54,000 prisioneros, y hemos propinado a los alemanes un tremendo castigo. Estamos firmes y seguros. Muy bien hecho. Realmente, muy bien hecho.

## ENCUENTRO NAVAL FRENTE A COSTAS DE LOS PAISES BAJOS

LONDRES, 11.— (U. P.).— Un comunicado del Almirantazgo dice así, textualmente: "Se ha informado de una nueva acción realizada por las fuerzas costeras de la marina real contra barcos enemigos frente a la costa de Holanda."

"Durante una operación ofensiva cerca de Holanda, el domingo 9 de julio, por la mañana, tempestuosa, unos barcos de Su Majestad, al mando del teniente en retiro D. J. Hunt, embistió a un grupo de cuatro buques mercantes auxiliares, fuertemente armados. Se colocaron dos torpedos sobre el principal de ellos, que fue visto hundirse; además, otro de los buques auxiliares fue gravemente averiado por un torpedo."

"Todos los buques de S. M. regresaron a salvo al puerto, sin haber ninguna baja."

frente, que parecían más amenazados, y especialmente, crear lo que a menudo nos había faltado en el frente oriental: reservas.

"Los soviéticos aprovecharon la falta de profundidad de las fuerzas alemanas en el sector central, de modo muy efectivo. En especial, utilizaron concentraciones excepcionalmente pesadas de fuerzas aéreas y de formaciones de tanques, es decir, de aquellas armas que pueden ser concentradas más fácilmente en cualquier punto decisivo."

"A través de las brechas así creadas, fueron lanzadas otras formaciones de tanques, que no se preocuparon en absoluto de las posiciones alemanas que dejaban atrás. No se puede negar el hecho de que el Comando soviético ha obrado con gran habilidad, y adoptado ciertos principios de estrategia, que hasta ahora sólo fueron empleados por los alemanes."

Advertiendo al pueblo alemán de la inminencia de nuevos reverses en el frente oriental, Dittmar dijo lo siguiente:

"En el momento todo depende de recuperar el equilibrio perdido a consecuencia de la profunda brecha soviética. Para cumplir este propósito será imposible evitar grandes acortamientos de líneas en el frente."

# No vacile!

No sea indiferente

PIENSE QUE SOLO QUEDAN 3 Y 1/2 DIAS DE LA GRAN

## LIQUIDACION SEMESTRAL GATH & CHAVES

-Y que Ud., como todos, están aun a tiempo de poner en práctica nuestro tradicional consejo: COMPRE y GUARDE

Fuertes Rebajas de Precios en todos los Departamentos

## Trasladado a Francia el comando supremo nazi

VICTORIA DE LOS PATRIOTAS DEL INTERIOR SOBRE UNA COLUMNA NAZI

LONDRES, 11.— (U. P.).— (Por John A. Parry).— En círculos franceses autorizados de esta capital, se anunció esta noche que informaciones recibidas de las Fuerzas Francesas del Interior indican que el "Oberkommando" de la Wehrmacht — la dirección suprema del Ejército alemán — ha sido trasladado de Rusia a Francia.

Estos círculos rehusaron ampliar las informaciones transmitidas por la F. F. I.

En caso de ser efectiva la información dada por estas fuentes autorizadas, ello podría significar que los alemanes, que ya han tenido que trasladar sus cuarteles generales cinco o seis veces desde que los establecieron en Smolensk, han llevado ahora el Oberkommando a Francia, en un esfuerzo por centralizar la guerra, en vista de la rápida aproximación de los rusos al Reich mismo, y el aumento de la amenaza aliada en el Oeste.

## ACUERDO COMERCIAL ENTRE TURQUÍA Y ALEMANIA

LONDRES, 11.— (U. P.).— La Radio de Vichy anunció que Turquía ha concluido dos tratados comerciales con Alemania y Rumania.

El Tratado con Alemania concluye el cambio de mercancías hasta por un valor de 14 millones de libras turcas. El acuerdo con Rumania consulta la entrega de gasolina a Turquía.

VENGA VEA Y COMPARE

ES ELEGANTE  
ES DISTINGUIDO  
ES ECONÓMICO

No son precios de LIQUIDACION  
Son precios C. T. V.  
DE LA FABRICA AL CLIENTE

2 GRANDES OFERTAS

SOBRETODOS para hombre, calidad C. T. V., confeccionado en telas de pura lana, forrado en seda, bonitos modelos. \$375 muy bien terminados.

SOBRETODOS para niños, de 6 a 15 años, calidad C. T. V., en buenas telas de pura lana, forrados en seda, bonitos modelos. \$255 modelos sólo por...

GRAN RECLAME Pantalones para hombre, casimir, \$74.

Confecciones para Caballeros y niños

12 DE JULIO ESQUINA DE SANTA ELENA — A UNA CUADRA DE Y. MACKENNA



## FUE DEVUELTO A COMISION POR EL SENADO EL PROYECTO SOBRE CARNET PROFESIONAL DE LOS PELUQUEROS

SE CALIFICO LA URGENCIA DEL RELATIVO A CREACION DE UNA EMPRESA DE TRANSPORTE COLECTIVO.— EL SR. JIRON SE REFIRIO AL EXAMEN MEDICO ESCOLAR

Bajo la presidencia del señor Urdiola y con asistencia de 31 señores, se reunió en la tarde del día 11 el Senado.

Exámenes Médicos Escolares.— El señor Jiron refirió la observación formulada por el señor Errázuriz sobre la inconveniencia de ciertos exámenes del Servicio Médico Escolar. Se refirió a la falta de enseñanza de la antropometría en la enseñanza moderna, manifestando que son indispensables en la escuela, pues desde el momento que el niño llega a ella, el Estado tiene la responsabilidad de velar por su instrucción y su salud. Agregó que el examen antropométrico examina al alumno desde el punto de vista físico, fisiológico y psicológico, y que es una prueba que proyecta al futuro de la especie procurando su perfección. En seguida hizo una mención de la labor desarrollada por el Servicio Médico Escolar, terminando expresando que se debe alentar la creación de una empresa de transporte colectivo que sea capaz de establecer que solo un 10% de los alumnos reúna condiciones físicas e intelectuales en estado normal.

El señor Errázuriz se refirió al informe del Ministerio de Educación sobre sus observaciones y señaló algunos casos denunciados por padres de familias, en el sentido de que muchos chicos eran mal educados, por lo que el Estado debía intervenir para poner a moral a los educandos. Agregó que por unanimidad se acuerda dejar pendiente para el próximo miércoles 14 del actual, el proyecto sobre limitación de la capacidad de los indígenas, previa indicación del señor Laferte en el 17. Hizo de que la agenda de la ley sea hasta que se dicte la Ley General sobre esta materia. Este proyecto fue votado favorablemente.

## EL COMITE ELECTORAL DE D. JORGE RIVERA VIGUERA CITA PARA EL VIERNES

Bajo la presidencia del generalísimo de esta precandidatura don Santiago Polanco, se reunió el Comité Electoral de D. Jorge Rivera Viguera, en la tarde del día 11, en el local de la precandidatura.

Después de analizar varias cuestiones, se acordó que se reúna una reunión general de adherentes para el próximo viernes 14 del presente en el local de la precandidatura.

## PRECANDIDATURA LUIS A. CUEVAS A DIPUTADO DEL 3.º DISTRITO DE STGO.

Ayer se efectuó una reunión de la precandidatura de Luis A. Cuevas, en la que se discutió la necesidad de continuar tratando la precandidatura de este señor, y en la que se acordó que se reúna una reunión general de adherentes para el próximo viernes 14 del presente en el local de la precandidatura.

Después de analizar varias cuestiones, se acordó que se reúna una reunión general de adherentes para el próximo viernes 14 del presente en el local de la precandidatura.

## DIRECTIVA RADICAL SE REUNIRA HOY CON LOS DIPUTADOS Y SENADORES

Para las 10.30 horas de hoy, está citados por el Consejo Ejecutivo Nacional del Partido Radical, los diputados y senadores de esta colectividad política.

La reunión, que convocó a la iniciativa del diputado señor An-

## BLANCO 1161 VALPARAISO TELEFONO 4427

## EL ADICTO NAVAL DE CUBA RINDIO AYER HOMENAJE A LOS HEROES DE LA MARINA

El Adicto Naval de Cuba en nuestro país, Capitán de Navío don Julio D'Argüelles, que vino a este puerto a visitar las distintas dependencias de la Armada Nacional, prosiguió su labor, durante el día de ayer, acompañado del Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz, y del Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz, y del Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz.

El Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz, y el Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz, y el Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz.

## ALCALDE DE LA CAPITAL SE ENCUENTRA EN ESTE PUERTO, DE PASO A LIMA

Desde ayer se encuentra en este puerto, el Alcalde de Santiago, don Guillermo Gallardo Nieto, quien va a Lima, especialmente invitado por el colega de esa ciudad, don Luis Gallo Pizarro, a la inauguración del nuevo Palacio Municipal.

El señor Gallardo Nieto seguirá viaje al Perú, por vía marítima.

## EL YATE "TAUTIL" SERA REMATADO EL 29 DEL PTE

El 29 del mes en curso será rematado en este puerto, el yate "Tautil", propiedad del servicio marítimo de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado. Esta nave será vendida en pública subasta, debido a que en los últimos meses de su vida, su explotación no ofrece posibilidades comerciales.

El yate es de turismo destinado a la navegación en la región del Mar del Norte.

El remate a sido confiado al martillero señor Pedro Vargas Galdames.

## COMISION DE HIGIENE DEL SENADO ESTUDIA IMPORTANTE PROYECTO

Para hoy ha sido citada la Comisión de Higiene y Salubridad del Senado, que preside el doctor Hugo Grove, para tratar el proyecto iniciado en una sesión del señor Eduardo Cruz Cuevas, por el cual se establece la obligatoriedad de agregar determinadas vitaminas a las harinas, como medio para combatir el alcoholismo, y elevar el nivel intelectual y moral de nuestro pueblo.

Dicho proyecto propone la obligatoriedad de agregar a las harinas destinadas a la elaboración de pan, vitaminas B-1, B-6, y ácido nicotínico.

La aplicación de este nuevo procedimiento de panificación elevará a un porcentaje inferior al costo del pan.

Debemos subrayar que este sistema ha sido implantado con óptimos resultados en los principales países del mundo, especialmente en los EE. UU., URSS, Alemania, Argentina y otras naciones.

## PARTIDO SOCIALISTA

COMITÉ REGIONAL (BASES).— La directiva del Comité Regional de Santiago, que preside el diputado señor Simón Ojeda, se reunió en la tarde del día 11, en el local de la precandidatura de D. Jorge Rivera Viguera.

Después de analizar varias cuestiones, se acordó que se reúna una reunión general de adherentes para el próximo viernes 14 del presente en el local de la precandidatura.

## PARTIDO SOCIALISTA

SECRETARÍA DE FINANZAS.— Se reunió la Secretaría de Finanzas, que preside el diputado señor Simón Ojeda, en la tarde del día 11, en el local de la precandidatura de D. Jorge Rivera Viguera.

Después de analizar varias cuestiones, se acordó que se reúna una reunión general de adherentes para el próximo viernes 14 del presente en el local de la precandidatura.

## PARTIDO DEMOCRATICO

CLUB HOGAR DEMOCRATICO.— Hoy, a las 21 horas, en el local de la precandidatura de D. Jorge Rivera Viguera, se reunió el Club Hogar Democrático.

Después de analizar varias cuestiones, se acordó que se reúna una reunión general de adherentes para el próximo viernes 14 del presente en el local de la precandidatura.

## EL REQUISAMIENTOS DEL CAUCHO SERA MANTENIDO

El presidente de la "Insa", elaboradora de neumáticos, señor Eugenio Sánchez Errázuriz, acompañado por el director de esa empresa, visitó al Ministro de Economía y Comercio, don Fernando Moller, con el objeto de presentarle su protesta por el decreto del Comisariato que ordenó el requisamiento del caucho.

Hubo un extenso cambio de ideas sobre el particular y el Ministro señor Moller expresó a los visitantes que este decreto sería una medida necesaria para la industria que está en la única manera de distribuir equitativamente esta materia prima a las industrias que la necesitan con mayor urgencia.

## COMITE PRECANDIDATURA DE D. ALEJANDRO RIOS SE REUNIRA MAÑANA

El Comité de precandidatura de D. Alejandro Ríos, que preside el diputado señor Ríos, se reunirá mañana, a las 10.30 horas, en el Club Radical, Huérfanos 1310, a los simpatizantes y encargados de los diferentes grupos funcionales.

El Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz, y el Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz, y el Comodoro de Armada don Agustín de la Cruz.

## MOVIMIENTO DE VAPORES PROXIMAS LLEGADAS

FRESIA, de Lota, a Iquique. ALPONS, de Lota, a Iquique. VILLARRICA, de Lota, a Iquique. MACALLANES, de Buenos Aires, a Iquique. ALONDRA, de Punta Arenas, a Iquique. ARICA, de Río de Janeiro, a Iquique. MAULIN, de Iquique, a Iquique. ANGOL, de Río de Janeiro, a Iquique. ANTOFAGASTA, de Río de Janeiro, a Iquique. NAUILLAN, de Iquique, a Iquique. PILAR, de Antofagasta, a Iquique. ANDALLEN, de Estados Unidos, a Iquique. MONTEMAR, para Antofagasta, a Iquique. FRESIA, para Guayaquil. LLOQUEN, para Lota, a Iquique. TATTAO, para Iquique. PUYEHUE, para Arica e intermedios. ALPONS, para Lota, a Iquique. ALIPEN, para Iquique e intermedios. MAULIN, para Lota e intermedios. NAUILLAN, para Corral. PUYEHUE, para Antofagasta e intermedios. ARCAU, para Río de Janeiro. MAGALLANES, para Buenos Aires e intermedios.

## LA ASOCIACION MEDICA DE CHILE FRENTE AL PROBLEMA DE BENCINA

IMPORTANTES ACUERDOS ADOPTO AYER EN UNA ASAMBLEA GENERAL.— DECLARACION OFICIAL

El nuevo racionamiento acordado por la Dirección de Abastecimiento de Petróleo para la distribución de la bencina ha producido viva alarma entre el Cuerpo Médico de la capital, ya que venían a disminuir un porcentaje apreciable de su cuota de distribución.

Actualmente se distribuyen entre los médicos de la capital, 10 litros de gasolina al día, cantidad que a juicio de la Asociación Médica de Chile, apenas alcanza para cumplir su importante tarea que llena una función social.

Según el nuevo racionamiento, la cuota destinada a los médicos bajaría a menos de sesenta mil litros, con lo cual estos profesionales quedarían materialmente imposibilitados para atender a los enfermos que acuden a los servicios hospitalarios y visitas domiciliarias.

## ASAMBLEA DE LA AMECH

Con el objeto de considerar esta grave situación, poco después de las 18.30 horas se realizó en el local de la Asociación Médica de Chile una asamblea improvisada, a la cual no obstante, asistieron un número considerable de médicos.

Presidió el acto el señor doctor Gustavo Jiron, presidente de la institución.

El doctor Jiron dio cuenta de que el Directorio de la Asociación Médica de Chile, se había entrevistado con el Ministro de Economía y Comercio, señor Moller, a quien hizo ver la gravedad de la situación que se vivía en el momento.

## RECIBIDORES DE LA CRUZ SEÑORES STEVENSON Y ORTEGA RESPONDEN AL DIP. D. VASCO VALDEBENITO

En lo que a la distribución de bencina se refiere, aludido por S. S., el Subdelegado que suscribe, se ha ceñido estrictamente a las instrucciones recibidas del señor Gobernador, por lo que no puede hacer nada más que reiterar el pedido de parte de la primera autoridad departamental, y tal es así, que el señor Gobernador, lo certificará cuando sea oportuno ante quien corresponda.

Estimando que la denuncia y petición de oficio de S. S., nacen de sugerencias o lamentaciones del Alcalde actual, señor Anibal Fernández, quien, a pesar de su filiación socialista, cuenta con mayoría dentro del Municipio, por su pacto y acuerdo con los dos regidores derechistas, y si no puede desarrollar labor efectiva alguna en favor de la comunidad, es debido a la falta de un plan determinado que desarrollen, como que S. S. debió haber empezado por elaborar.

## DE LA CANCELLERIA

LICENCIA.— Se nos informa que el Embajador de Chile en Argentina, don Conrado Ríos Gallardo, regresará durante algún tiempo en Santiago, en uso de licencia por motivos particulares.

INFORMO DE SU MISION EN PANAMA.— El Embajador de Chile en Panamá, don Héctor Mujica Pumarino, visitó al Canciller señor Fernández, a quien informó de su misión ante el Gobierno panameño. Este diplomático regresará a principios de la próxima semana a la sede de su representación. Se hospeda en el Club de la Unión.

## EL 28 DEL PRESENTE PARTIRA EL EXCMO. SR. RIOS A IQUIQUE

El 28 del presente termina el plazo para presentar los proyectos al concurso para la erección del monumento del "Sancho de la Patria". Los trabajos serán recibidos por el Secretario General de Gobierno, don Osvaldo Fuenzalida Cornejo.

Como se ha informado, el Presidente de la República, Excmo. señor Juan Antonio Ríos, visitará a Iquique, que elegrá el proyecto que se construya. El veredicto será evacuado el 28 de agosto.

Por tal razón, el Presidente de la República, Excmo. señor Ríos, no podrá realizar su viaje a Iquique hasta después de esas fechas.

La partida será el viernes 28 del presente.

## LOS DIRIGENTES DEL C. DE LA PRENSA FUERON REELEGIDOS

Anteayer se celebró la reunión general de socios del Círculo de la Prensa de Valparaíso, para aprobar la memoria y balance correspondiente al período 1943-1944 y proceder a la renovación del cuerpo directivo.

La memoria y balance fueron aprobados sin observaciones y el directorio para la jornada 1944-1945. La lucha entre las dos listas que "trabajaron" por conseguir la directiva, no resultó en victoria, obtuvo el triunfo la lista encabezada por don Ernesto Tricot.

El distinguido oficial de la Armada de la nación amiga regresará hoy a la capital.

## ESPECTACULOS DE HOY

COLORADO.— Matinée, vermouth y noche. Santa. VILLARRICA.— Matinée, vermouth y noche. Lo que siempre triunfa. REAL.— Matinée, vermouth y noche. Distinto amanecer. VELARDE.— Matinée, vermouth y noche. El juego del amor y del azar. VICTORIA.— Matinée, vermouth y noche. Palmario. IMPERIO.— Matinée, vermouth y noche. Yolanda. RIVOLI.— Matinée, vermouth y noche. La Virgen Roja. CONDESA.— (Continuado). Yacaré y Shanghai. REX (Vía).— Matinée, vermouth y noche. Adios Mr. Chips. DIALO (Vía).— Matinée, vermouth y noche. Jalisco nunca pierdo y el Ametrallador. OLIMPO (Vía).— Matinée, vermouth y noche. Cenizas al viento.

## CONVENIO CON ARGENTINA PERMITE IMPORTAR CARNE ENFRIADA EN LA CANTIDAD NECESARIA

TAMBIEN PUEDE TRAERSE GANADO EN PIE SIN DERECHOS DE INTERNACION.— DIRECTIVA DE DUEÑOS DE CARNICERIAS SE ENTREVISTARA MAÑANA CON EL MINISTRO DE ECONOMIA

## PROTESTA POR EL ALZA DE LA CARNE EN EL MATADERO

En el Ministerio de Economía y Comercio se entregó ayer a la prensa la siguiente declaración oficial sobre la importación de carne congelada y entrída de la Argentina.

Con referencia a diversas consultas formuladas al Ministerio de Economía y Comercio, relacionadas con la importación de carnes congeladas y entrídas, el Departamento de Comercio ha informado que se encuentra vigente el convenio suscrito en 1940 entre el Gobierno argentino y el nuestro, en virtud del cual se permite la importación de carnes de vacuno, ovino y caprino, en pie o en piezas, en la cantidad que sea necesaria, y en cuanto a la intervención de animales en pie, tanto para el consumidor como para el público consumidor, se ampliará en la cantidad que sea necesaria, y en cuanto a la intervención de animales en pie, tanto para el consumidor como para el público consumidor, se ampliará en la cantidad que sea necesaria.

Después de celebrada la entrevista con el señor Moller, el Sindicato celebrará una amplia concentración en el local social de calle Montañas 881 (altos), para dar cuenta de las resoluciones que se hayan adoptado en la convención, que debe seguir para la total solución del problema de la carne.

## RADIO DE BUENOS AIRES DEDICARA UN PROGRAMA A LOS POETAS CHILENOS

Mañana, a las 17.30 horas argentinas, la Radio del Estado de Buenos Aires transmitirá un programa dedicado a los poetas chilenos: Neruda, Castro, Parra, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana miércoles, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana jueves, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana viernes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana sábado, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana domingo, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana lunes, a las 17.30 horas, se transmitirá un programa dedicado a los poetas argentinos: Alfonsín, Góngora, y para mañana martes, a las 17.30







# CAJA DE CREDITO HIPOTECARIO

FUNDADA POR LEY DE 29 DE AGOSTO DE 1855.

## DIRECTORIO

PRESIDENTE  
Victor Moller B.

## DIRECTORES

Daniel Armanet F.  
Jorge Oash R.Florencio Durán B.  
Rubén Latorre V.Manuel Muirhead E.  
Luis A. Silva S.Matías Silva S.  
Enrique Valenzuela L.GERENTE  
Moisés Gómez del Fierro.CONTADOR  
Domingo Morales R.FISCAL  
Rafael L. Gumucio V.SUBGERENTE  
Enlógio Guzmán de la FuenteTESORERO  
Armando Silva V.CONTRALOR  
Ramón Lucio A.SECRETARIO  
Joaquín Díaz E.

## AGENCIAS EN:

La Serena

Valparaíso

Talca

Chillán

Concepción

Los Angeles

Temuco

Osorno

## Balance General de la Caja de Crédito Hipotecario en 30 de Junio de 1944

ACTIVO Y SALDOS DEUDORES				PASIVO Y SALDOS ACREDORES			
	Moneda Chilena	Equivalente de las monedas Extranjeras	TOTALES		Moneda Chilena	Equivalente de las monedas Extranjeras	TOTALES
<b>FONDOS DISPONIBLES</b>				<b>EXIGIBLE A LA VISTA Y A CORTO PLAZO</b>			
Caja				Bonos amortizados por pagar	\$ 1,413,200.00		
Depósitos en Bancos a la vista y a plazo	\$ 1,956,913.73	\$ 23,906.83		Cupones vencidos por pagar	2,190,057.50	\$ 6,945,912.42	
	\$ 70,559,489.14	\$ 23,906.83	\$ 70,583,395.97	Cupones por vencer en el segundo semestre de 1944	36,118,020.04	190,215.40	
				Departamento de Comisiones de Confianza	176,347.53		
<b>COLOCACIONES</b>				Otros acredores	5,145,972.76	33,506.20	
Préstamos a largo plazo, en bonos con garantía hipotecaria	\$ 1,622,142,110.10				\$ 45,043,597.87	\$ 1,169,640.02	\$ 52,213,237.89
Préstamos de Consolidación D. L. 466	9,191,394.32			<b>OBLIGACIONES A LARGO PLAZO</b>			
Caja de Auxilios — Pagará Ley N.º 5,827	2,300,000.00			Bonos en circulación	\$ 1,202,904,000.00	\$ 8,434,512.40	
Otras colocaciones	24,995,250.33			Provisión Art. 7.º Ley N.º 5,601	94,516,851.69		
	\$ 1,657,729,754.75		\$ 1,657,729,754.75		\$ 1,297,420,851.69	\$ 8,434,512.40	\$ 1,305,855,364.00
<b>INVERSIONES</b>				<b>OBLIGACIONES CON BANCOS</b>			
Bonos de emisiones de la Institución	\$ 39,875,377.45			Adeudado al Banco Central de Chile:			
Otros valores mobiliarios	12,966,643.89			Descuentos Decreto-Ley N.º 466	\$ 6,285,850.29		
Bienes Raíces	26,553,699.06			Descuentos Ley N.º 7,123, Art. 55	5,000,000.00		
Otras inversiones	218,152.38				\$ 11,285,850.29		\$ 11,285,850.29
Muebles y Material	2.00			<b>OTRAS CUENTAS DEL PASIVO</b>			
	\$ 81,613,874.78		\$ 81,613,874.78	Saldo relacionado con la Corporación de Reconstrucción y Auxilio	\$ 450,576,098.63		
<b>OTRAS CUENTAS DEL ACTIVO</b>				Dividendos anticipados y abonos a cuenta	1,868,299.93		
Préstamos por cuenta de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio	\$ 447,928,309.64			Operaciones Pendientes y Varios	34,529,531.20		
Servicios por cobrar de las obligaciones hipotecarias	25,982,038.77				\$ 485,974,929.81		\$ 485,974,929.81
Operaciones Pendientes	92,814.94			<b>OTRAS CUENTAS DEL HABER</b>			
Intereses por Cobrar	1,382,179.55			Utilidad del semestre	\$ 10,191,232.06		\$ 10,191,232.06
	\$ 475,385,342.90		\$ 475,385,342.90	<b>PASIVO DE RESPONSABILIDAD FISCAL</b>			
<b>ACTIVO DE RESPONSABILIDAD FISCAL</b>				Bonos en circulación	\$ 31,501,752.60		
Empréstito y servicios para Habitaciones Baratas	\$ 34,149,899.25			Cupones vencidos y por vencer	25,996,144.23		
Empréstitos y servicios para Caja Agraria	23,347,997.58				\$ 57,497,896.83		\$ 57,497,896.83
	\$ 57,497,896.83		\$ 57,497,896.83	<b>RESERVA ESPECIAL LEY 5,601</b>			
<b>ACTIVO NOMINAL</b>				Caja de Crédito Hipotecario	\$ 14,588,516.36		
Rebaja D. L. 466	\$ 6,285,850.29		\$ 6,285,850.29	Habitaciones Baratas	2,036,694.83		
<b>POSICION DE CAMBIO</b>					\$ 16,625,211.19		\$ 16,625,211.19
Descubierto en monedas extranjeras	\$ 15,580,245.59		\$ 15,580,245.59	<b>FONDOS ART. 27, LEY ORGANICA</b>			
				Reservas Generales	\$ 351,574,479.28		
<b>TOTALES GENERALES</b>	\$ 2,291,574,311.86	\$ 73,102,049.25	\$ 2,364,676,361.11	Saldo en 31 de Diciembre de 1943	1,963,536.01		
				Art. 27, No 1 Ley Orgánica	\$ 353,538,015.29		\$ 353,538,015.29
				<b>POSICION DE CAMBIO</b>			
				Liquidación del descubierto total	\$ 58,503,264.48		\$ 58,503,264.48
				<b>TOTALES GENERALES</b>	\$ 2,291,574,311.86	\$ 73,102,049.25	\$ 2,364,676,361.11

## CUENTAS DE ORDEN

Moneda Chilena	Dólares	Libras Esterlinas	Francos Suizos	Moneda Chilena	Dólares	Libras Esterlinas	Francos Suizos
Bonos en cartera para canje	\$ 540,500.00			Emisión 6% con 3/4% para entregar en canje	\$ 540,500.00		
Letras y Valores en Custodia	274,828,165.00	US\$ 14,000.00	\$ 32,891-10-0	Depósitos de Letras y Valores en Custodia	274,828,165.00	US\$ 14,000.00	\$ 32,891-10-0
Letras y Valores en Garantía	12,443,047.22		9,500- 0-0	Depósitos de Letras y Valores en Garantía	12,443,047.22		9,500- 0-0
Letras por entregar de Préstamos de Edificación	36,994,500.00			Préstamos de Edificación	36,994,500.00		
Valores mobiliarios de propiedad de la Institución y afectos a garantía:				Garantía a favor del Banco Central de Chile	5,000,000.00		
a) A favor del Banco Central de Chile	5,000,000.00			Valores Mobiliarios afectos a garantía, contabilizados en las "Inversiones"	1,021,500.00		
b) A favor de la Superintendencia de Bancos	1,021,500.00			Corporación de Reconstrucción y Auxilio.— Aporte por ingresar para atención gastos de los préstamos	1,988,016.21		
Saldo a favor de la Caja de Crédito Hipotecario por aportes de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio para atender los gastos de los préstamos	4,988,016.21			Cupones vencidos y bonos amortizados no remesados de Estandos Unidos		15,058.18	
Fondos en Estados Unidos para pago de cupones rezagados y bonos amortizados		15,058.18		Garantía de los Empréstitos para Habitaciones Baratas.— De abono a la Garantía Fiscal por los Empréstitos en dólares contratados por la Caja de Crédito Hipotecario para las Habitaciones Baratas	86,900,491.61		
Habitaciones Baratas.— Saldo que resulta a favor de la Caja de Crédito Hipotecario de las obligaciones en moneda chilena, derivadas de los préstamos para Habitaciones Baratas	86,900,491.61			Caja Agraria.— Saldo de las sumas proporcionadas por la Caja de Crédito Hipotecario, provenientes de los Empréstitos en dólares, contratados para procurar fondos	123,249,065.27		
Caja de Crédito Agrario.— Recursos proporcionados a esta Institución, provenientes de los Empréstitos en dólares contratados con ese objeto	123,249,065.27			Bonos en circulación que sirve la Caja Autónoma de Amortización, de acuerdo con la Ley N.º 5,580	38,893,500.00		
Responsabilidad Fiscal por bonos en monedas extranjeras acogidos al servicio establecido en la Ley N.º 5,580:				Bonos y Cupones, rescatados por la Caja de Amortización	36,519,861.88		
Emisidos para necesidades de la Institución US\$ 21,197,845							
Emisidos para las Habitaciones Baratas	8,980,905						
Emisidos para la Caja de Crédito Agrario	9,714,750						
Valor nominal de los rescates Ley 5,580:							
Bonos correspondientes a la Habitación Barata	US\$ 9,505,715						
Bonos correspondientes a la Habitación Barata	4,218,535						
Bonos correspondientes a la Caja de Crédito Agrario	5,473,750						
Cupones		19,418,861.88					
<b>TOTALES</b>	\$ 550,965,285.31	US\$ 72,542,420.06	\$ 42,391-10-0	<b>TOTALES</b>	\$ 550,965,285.31	US\$ 72,542,420.06	\$ 42,391-10-0

## CUENTA DE PERDIDAS Y GANANCIAS

QUE COMPRENDE EL PERIODO ENTRE EL 1.º DE ENERO Y EL 30 DE JUNIO DE 1944.

DEBE	HABER
Pérdidas en liquidaciones de deudas en atraso	\$ 1,400.00
Con cargo a provisiones para créditos dudosos	1,400.00
Sueldos, gratificaciones y asignaciones, incluido el personal que atiende las operaciones de préstamos por cuenta de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio.— Ley 6,334	\$ 8,173,311.60
Provisión y Leyes sociales, Idem	2,419,929.68
Aporte extraordinario al Departamento de Previsión del personal, en cumplimiento de Leyes Sociales	1,124,580.97
Remuneración al Directorio	43,800.00
Desahucios	18,650.00
Gastos en propiedades	133,932.79
Contribución e Impuestos	120,000.00
Gastos Generales incluidos los gastos de atención de los préstamos por cuenta de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, Ley 6,334	1,046,495.15
Castigos varios	239,594.78
Diferencias originadas por operaciones relacionadas con obligaciones propias en monedas extranjeras	650,091.74
UTILIDAD DEL SEMESTRE	10,191,232.06
<b>TOTAL</b>	\$ 24,161,618.77

DOMINGO MORALES R.  
Contador.  
Reg. Nac. N.º 878.V.º B.º  
VICTOR MOLLER B.  
Presidente.MOISES GOMEZ DEL FIERRO  
Gerente.

# CAMARA DE DIPUTADOS

## CUENTA

Se dió cuenta de un informe de la Comisión de Industrias y otro de la de Hacienda, recaídos en el proyecto de ley que reserva al Fisco la propiedad exclusiva de los yacimientos petrolíferos.

—Quedaron en Tabla.

## V.—TEXTO DEL DEBATE

### 1.—RESERVA PARA EL FISCO DE LA PROPIEDAD EXCLUSIVA DE LOS YACIMIENTOS PETROLIFEROS.

El señor BERNALES (Vicepresidente). —Corresponde ocuparse del proyecto de ley que reserva para el Fisco la propiedad absoluta de los yacimientos petrolíferos.

Está impreso en el Boletín N.º 5.332. Diputado informante es el Honorable señor Bossay.

Diputado informante de la Comisión de Hacienda es el Honorable señor Guerra.

El señor PIZARRO.—Yo pido la palabra a continuación, señor Presidente.

El proyecto dice:

## PROYECTO DE LEY:

### CAPITULO I.

#### Derechos del Fisco

Artículo 1.º El Fisco tiene la propiedad absoluta, inalienable e imprescriptible de los yacimientos de petróleo en cualquier terreno en que se encuentren.

Todas las mezclas o combinaciones naturales de hidrocarburos, en estado líquido o gaseoso, en su yacimiento, y los gases que las acompañen, tendrán la denominación de petróleo para los efectos legales.

Artículo 2.º El Fisco efectuará la explotación y la explotación de sus yacimientos de petróleo por medio del servicio de Minas del Estado, de acuerdo con los programas de desarrollo anual que apruebe el Presidente de la República, en relación con los fondos que deberá consultar al efecto la Ley de Presupuestos.

Podrá también efectuarlos por conducto de la Corporación de Fomento de la Producción en las condiciones que, en cada caso, se determinen por acuerdo del Consejo de esta institución, aprobado por decreto supremo.

En estos casos, la Corporación de Fomento procederá directamente y sin asociarse con particulares.

Artículo 3.º La explotación y explotación de los yacimientos petrolíferos fiscales podrá, además, realizarse mediante contratos con instituciones fiscales, semifiscales o de administración autónoma, personas o sociedades que tengan facultades económicas suficientes para la ejecución del correspondiente contrato, facultades que calificará el Presidente de la República.

Las personas naturales, las sociedades que no tengan el carácter de autónoma y las sociedades extranjeras, sobre la base de contratos que obtengan para la explotación y explotación de petróleo, deberán formar o transformarse en sociedad anónima chilena, con domicilio en Chile, en conformidad con las disposiciones de la ley número 5.124, de 17 de Mayo de 1932, bajo sanción de caducidad del contrato otorgado en conformidad a esta ley y de hacer efectiva la caución rendida.

La sociedad anónima a que se refiere el inciso anterior, no podrá ser por acciones al portador. La Superintendencia de Sociedades Anónimas certificará el cumplimiento de lo ordenado en el inciso 2.º de este artículo, y el certificado se anclará al margen de la inscripción pertinente en el registro que llevará el servicio de Minas del Estado.

Los contratos a que alude este artículo, en ningún caso se otorgarán con Soberanos, Gobiernos o Estados extranjeros, corporaciones o instituciones que dependan de ellos.

Artículo 4.º Lo dispuesto en el artículo anterior no se aplicará a la explotación ni a la explotación de los yacimientos de petróleo situados en los terrenos reservados conforme al artículo 25 de esta ley.

Artículo 5.º Entre los diversos interesados que hayan presentado solicitudes en condiciones admisibles y convenientes, según los informes técnicos del servicio de Minas del Estado, referentes a la explotación y explotación de un mismo terreno, se considerará el siguiente orden de preferencia:

1.º Las sociedades de economía mixta, o sea aquellas en que tenga alguna participación directa el Fisco, alguna institución semifiscal o fiscal de administración autónoma;

2.º Las sociedades chilenas con la totalidad de su capital chileno;

3.º Las sociedades chilenas con la mayor parte de su capital chileno, y

4.º Las demás sociedades chilenas y extranjeras.

Artículo 6.º Los contratos a que se refiere esta ley, sin perjuicio de lo dispuesto en el inciso 2.º del artículo 3.º, son intuitu personas y, en consecuencia, no se podrán transferir ni celebrar respecto a ellos convenciones que signifiquen cesión, gravamen, uso o aprovechamiento con control de los derechos de los contratistas.

En casos calificados y previos los informes que indique el Reglamento y las publicaciones a que se refiere el artículo 7.º, el Presidente de la República podrá autorizar la cesión o transferencia de los contratos de explotación y explotación, únicamente a las sociedades que cumplan con los requisitos contemplados en el artículo 3.º.

La transferencia de las acciones o derechos en las sociedades exploradoras o explotadoras, necesitará autorización de la Superintendencia de Sociedades Anónimas.

## CAPITULO II.

### De los contratos de explotación

Artículo 7.º A solicitud de parte o de oficio, el Presidente de la República, con informes previos y favorables del servicio de Minas del Estado y del Ministerio de Defensa Nacional, convocará, por medio de tres avisos publicados en el Diario Oficial y en un diario de la cabecera del departamento en que se encuentra el yacimiento respectivo, a todos los interesados en obtener contratos de explotación.

En la convocatoria se expresará, en todo caso, la ubicación de los terrenos a explorar y el plazo concedido a los interesados para presentar sus solicitudes, que no podrá ser inferior a 60 días, contado desde la última publicación.

Artículo 8.º Cualquier interesado que tuviere contrato vigente de explotación o de explotación relativo a todo o parte del terreno indicado en la convocatoria, deberá presentarse al servicio de Minas del Estado, haciendo valer sus derechos. Para ello tendrá el plazo fatal de 6 meses, contados desde la última publicación prescrita en el artículo anterior.

Con el informe del servicio de Minas del Estado, el Presidente de la República resolverá si acoge o no la oposición, sin perjuicio de las acciones que pueda ejercitar el interesado.

Artículo 9.º Las solicitudes, que se presentarán a la oficina matriz del servicio de Minas del Estado, deberán contener, a lo menos:

1.º La individualización del interesado;

2.º Programa de desarrollo y presupuesto de los trabajos de explotación, comprendiendo una etapa preliminar de prospección superficial y una posterior de investigación subterránea;

3.º Superficie y deslindes del terreno que se desea explorar;

4.º Plazo que se solicita como duración del contrato de explotación;

5.º Referencias bancarias comerciales e industriales en relación con el crédito y capacidad económica del solicitante; y

6.º Referencias de la experiencia y capacidad técnica del solicitante o del personal de su dependencia, en materia de trabajos petroleros.

La solicitud se presentará acompañada de los instrumentos, planos, informes, certificados y antecedentes necesarios para la comprobación de lo que en ella se expresa.

Artículo 10.º El servicio de Minas del Estado examinará las solicitudes presentadas y podrá exigir a los interesados las aclaraciones, datos y documentos adicionales que estime necesarios. Para estos efectos, se fijará a los interesados un plazo no superior a 90 días.

Artículo 11.º El servicio de Minas del Estado enviará las solicitudes con indicación de las que estime admisibles, al Ministerio de Defensa Nacional, para que exponga lo que estime conveniente.

Artículo 12.º El servicio de Minas del Estado elevará todos los antecedentes, con un informe completo, al Presidente de la República para su resolución.

El Presidente de la República podrá declarar desierta la convocatoria, si ninguno de los solicitantes hubiese presentado condiciones convenientes.

El Presidente de la República podrá ordenar el remate del contrato entre los solicitantes que hayan presentado las mejores propuestas y que estén en condiciones de igualdad o preferencia.

Artículo 13.º El decreto supremo que autorice la celebración del contrato de explotación deberá contener:

1.º La individualización del explorador;

2.º El plazo dentro del cual deberá formar o transformarse en sociedad anónima chilena, si no lo fuere;

3.º La superficie y deslindes del terreno objeto de la explotación;

4.º El plazo de vigencia del contrato, que será de 7 años, prorrogable en casos calificados hasta un máximo de 10 años, contados desde la fecha de la celebración.

5.º Las principales obligaciones que deberá cumplir el explorador, de acuerdo con su solicitud y lo informado por el servicio de Minas del Estado; y

6.º El monto de la garantía que deberá rendir el interesado, antes de suscribirse el contrato, para caucionar el cumplimiento de las obligaciones que tomará con el contrato.

Artículo 14.º Dentro del plazo de dos meses, contado desde la fecha del respectivo decreto, deberá suscribirse, en escritura pública, que se inscribirá en el registro especial que llevará el servicio de Minas del Estado, el contrato entre el explorador y el Fisco, quien para este efecto estará representado por el Presidente del Consejo de Defensa Fiscal.

Artículo 15.º Dentro de 2 años, contados desde la fecha del contrato, el explorador estará obligado a realizar los trabajos de prospección necesarios hasta obtener el levantamiento geológico de todo el terreno objeto del convenio, y los estudios geológicos o geofísicos parciales que permitan ubicar un sondeo por cada 30 mil hectáreas de ese terreno.

Artículo 16.º Cumplidas las obligaciones de prospección y dentro del mismo plazo a que se refiere el artículo anterior, el explorador deberá pedir que se le asignen una o más zonas para los trabajos de investigación del subsuelo, zonas que tendrán la forma de un rectángulo de proporción no mayor de cinco a uno.

Artículo 17.º De acuerdo con la petición del interesado y con lo que informe el servicio de Minas del Estado, el Presidente de la República determinará:

a) El número de zonas asignadas al explorador para la ejecución de los trabajos de investigación subterránea; y

b) Los deslindes y extensión de cada zona, que no puede ser superior a treinta mil hectáreas.

Este decreto se inscribirá en el registro especial que llevará el servicio de Minas del Estado, y se entenderá, para todos los efectos legales, que forma parte integrante del contrato a que se refiere el artículo 14.

Artículo 18.º Durante el período de investigación subterránea, el explorador deberá efectuar a lo menos diez mil metros de sondeo en cada una de las zonas asignadas.

## CAPITULO III.

### De los contratos de explotación

Artículo 19.º Al explorador que descubriere petróleo en virtud de sus trabajos de investigación subterránea, se le otorgará un contrato de explotación petrolera.

Se entiende por descubrimiento la apertura que dé una producción mínima de mil litros diarios como promedio, durante sesenta días consecutivos, y que esté fuera de un radio de cinco kilómetros o de otro pozo descubridor.

Artículo 20.º Dentro del plazo de dos meses, contado desde la comprobación del descubrimiento por el servicio de Minas del Estado, el interesado deberá presentar un proyecto de explotación que comprenderá lo siguiente:

a) Estudios geológico superficial, geofísico y geológico subterráneo;

b) Situación precisa de los pozos descubridores y número de zonas de explotación que solicite, sobre la base mínima de una por cada pozo descubridor;

c) Ubicación y extensión que se desee dar a cada zona, que no puede ser superior a dos mil hectáreas, y que tendrá la forma de un rectángulo de proporción no mayor de cinco a uno;

d) Programa de desarrollo, presupuesto de los trabajos de explotación y comprobante de poseer los medios económicos para éstos;

e) Estimación de la producción posible de cada zona de explotación que solicite;

f) Regalía que pretende y fundamento de ella;

g) Monto de la garantía que ofrece para caucionar el cumplimiento de las obligaciones del contrato, y

h) Plazo de vigencia del contrato, que no podrá ser inferior a veinte años ni superior a treinta.

En el presupuesto de los trabajos de explotación que debe presentar el interesado, de acuerdo con la letra d), de este artículo, deberán contemplarse, en todo caso, los fondos necesarios para construir las habitaciones destinadas al personal de empleados y obreros que se requirirán en las faenas. La inversión de esos fondos se hará de acuerdo con las disposiciones de la ley N.º 7.600, de 23 de Octubre de 1943.

Artículo 21.º El Presidente de la República fijará las bases del contrato de explotación pronunciándose, en Decreto Supremo, sobre cada uno de los puntos pertinentes de la solicitud a que alude el artículo 20 e indicando las demás condiciones que estime necesarias.

En ningún caso podrá otorgarse al contratista la explotación de una superficie superior a la mitad de la respectiva zona de investigación subterránea a que se refiere el artículo 17.

Artículo 22.º La determinación de la regalía que corresponda al explorador, se hará teniendo en cuenta los trabajos de explotación realizados. La regalía en ningún caso podrá ser inferior al 50 por ciento superior al 80 por ciento del petróleo extraído.

Artículo 23.º Dictado el decreto a que se refiere el artículo 21, el servicio de Minas del Estado

## SESION 24.ª ORDINARIA, EN MARTES 11 DE JULIO DE 1944

(Sesión de 14.45 a 16 horas)

## PRESIDENCIA DEL SEÑOR BERNALES

(VERSION OFICIAL)

procederá a mensurar y alinear cada zona de explotación, hecho lo cual el Presidente del Consejo de Defensa Fiscal, en representación del Fisco, suscribirá con el interesado el contrato de explotación.

Este contrato se reducirá a escritura pública y se inscribirá en el registro especial que llevará el servicio de Minas del Estado.

Artículo 24.º Vencido el plazo del contrato o caducado este por incumplimiento de las obligaciones del contratista, pasará todas las máquinas, instalaciones, caseros y demás bienes y derechos relacionados con la explotación pertinente al patrimonio del Fisco, sin cargo alguno para éste.

## CAPITULO IV.

### DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 25.º Para los efectos de lo dispuesto en el artículo 4.º, se entenderán reservados los siguientes terrenos:

a) Los de las provincias de Magallanes y Arauco;

b) Los comprendidos en las zonas asignadas para la investigación subterránea, según el artículo 17, y que no hubiesen quedado dentro de las zonas afectas al contrato de explotación; y

c) Los comprendidos en las zonas asignadas por contrato de explotación que hubiese caducado o cuyo plazo estuviese vencido.

Solo en virtud de una ley se podrá alzar la reserva a que se refiere la letra a) de este artículo, respecto a los terrenos que se determinen en dicha ley.

Previos los informes del servicio de Minas del Estado, de la Corporación de Fomento de la Producción y del Ministerio de Defensa Nacional, el Presidente de la República, en decreto que deberá llevar la firma de todos los Ministros, podrá alzar la reserva a que se refiere la letra b) y c) de este artículo, respecto a los terrenos que se determinen expresamente en el correspondiente decreto.

Artículo 26.º El incumplimiento de las obligaciones esenciales que establece esta ley o que establezcan su reglamento o los correspondientes contratos, serán sancionados con la caducidad del contrato o la caducidad de éste en relación con zonas asignadas, sin perjuicio de hacerse efectiva las garantías y lo dispuesto en el artículo 24.

La caducidad será declarada por el Presidente de la República, sin perjuicio de las acciones ordinarias.

Se considerarán obligaciones esenciales las que determine el Reglamento, y aquellas que califique de tal el correspondiente contrato.

El incumplimiento de requisitos prescritos en esta ley o en el reglamento y que estén sujetos a plazos fatales, produce la caducidad ipso jure de los correspondientes derechos del interesado.

Son fatales los plazos que la ley o el reglamento tengan por tales, y aquellos que estén establecidos con las expresiones "en" o "dentro de".

Artículo 27.º Los contratistas están obligados a pagar los siguientes impuestos anuales:

a) Veinte centavos por cada hectárea que comprenda el contrato correspondiente en relación con la prospección superficial;

b) Dos pesos por cada hectárea que comprenda cada zona asignada para la investigación subterránea, y

c) Diez pesos por cada hectárea que comprenda cada zona asignada para la explotación.

Artículo 28.º El Fisco, la Corporación de Fomento de la Producción y los contratistas de explotación o de explotación, podrán impetrar las servidumbres y servicios establecidos en el Código de Minería, para los efectos de la explotación y explotación.

Artículo 29.º Todo descubridor casual de petróleo surgiente en terrenos no reservados por el Estado, ni otorgados en contratos de explotación o de explotación, deberá hacer su denuncia al servicio de Minas del Estado, denunciando que se inscribirá en el registro especial que llevará este servicio. Se presume descubridor al primer denunciante.

No se considerarán descubrimientos casuales, para los efectos de este artículo, los referentes a manifestaciones petrolíferas sobre las cuales exista publicación oficial.

Comprobada la veracidad del denuncia por el servicio de Minas del Estado, éste programará la explotación o la explotación según corresponda. Los gastos que demande la comprobación del denuncia será de cargo del denunciante.

Dicho descubridor tendrá derecho a un premio por su denuncia que no será superior al 5 por ciento del petróleo extraído en la zona de explotación correspondiente. No tendrá derecho a ese premio en el caso que obtenga el o quien le suceda en sus derechos, contrato de explotación.

Este premio será pagado por el explorador, sea éste el Fisco, la Corporación de Fomento de la Producción o un contratista de explotación.

El derecho al premio en favor del descubridor prescribirá al dentro de diez años, contados desde la fecha del denuncia, no se abrense pozo explorador en la zona correspondiente, en las condiciones que prescribe el inciso 2.º del artículo 19.

Artículo 30.º Corresponderá al servicio de Minas del Estado velar por el cumplimiento de esta ley, su reglamento y los contratos que se celebren en virtud de ella.

El servicio de Minas del Estado podrá destacar inspectores en el terreno o en las Comisiones de estudio de los contratistas, y podrá fiscalizar todos los trabajos de explotación y explotación.

Los impuestos que se establecen en esta ley y los demás ingresos que en virtud de ella y de los contratos de explotación y de explotación correspondan al Fisco, se destinarán a atender los gastos que demande su cumplimiento, y a formar un fondo para las exploraciones, explotaciones, transporte, distribución, almacenamiento, refinación y destilación de petróleo y combustibles por cuenta del propio Fisco.

Artículo 31.º Elevase en veinte pesos (\$ 20) por tonelada los derechos que gravan la internación del petróleo, y su producto se destinará a la atención de los gastos que demande la aplicación de la presente ley, y a los fines contemplados en el inciso 3.º del artículo anterior.

Sin perjuicio de lo dispuesto en el inciso 1.º, se continuará consultando en la Ley de Presupuestos las sumas que actualmente se destinan a investigaciones petrolíferas.

Artículo 32.º Del rendimiento total que se obtenga por los impuestos que consulta esta ley, se destinará hasta un millón de pesos anuales a la concesión de estímulos, y a la realización de estudios en beneficio del aprovechamiento industrial de los esquistos bituminosos y carbón mineral para la producción de petróleo o sus derivados.

Artículo 33.º Todos los juicios a que diere origen la aplicación de la presente ley o el ejercicio de los derechos derivados de los contratos de explotación o explotación de petróleo, se sustanciarán conforme al procedimiento sumario.

Artículo 34.º La presente ley regirá desde la fecha de su publicación en el "Diario Oficial".

El señor BERNALES (Vicepresidente. — En discusión el proyecto.

Tiene la palabra el Honorable señor Bossay.

El señor BOSSAY. — Honorable Cámara: En momentos en que los problemas interna-

cionales y nacionales hacen recaer directamente la atención de nuestro país en el problema del petróleo, la Comisión de Industrias ha dado término al detenido estudio que hizo del mensaje enviado por el Ejecutivo.

Se efectuó el estudio de este proyecto en numerosas sesiones, que se iniciaron en el Período Extraordinario de principios de este año; y se le dió término en este Período Ordinario. A estas sesiones concurrieron, asimismo, a la Comisión, el Ministro de Economía, señor Moller; el Subsecretario del Ministerio de Economía, señor Julio Ruiz; el jefe del Departamento de Minas y Petróleo, señor Jorge Muñoz; el Jefe de la Sección Combustibles de la Corporación de Fomento, señor Salas; el General don Frolán Arriagada, en representación del Ministerio de Defensa Nacional, y el señor Guillermo del Pedregal, Vicepresidente Ejecutivo de la Corporación de Fomento.

El mensaje enviado fué redactado por los

Sres. Julio Ruiz, Subsecretario del Ministerio de Minas y Petróleo, Director del Departamento de Minas y Petróleo, a base de un estudio hecho por una Comisión que fué designada por el Gobierno, integrada por los señores Guillermo del Pedregal, Jorge Muñoz, C. Mario Rodríguez, César Fuenzalida, José Luis Clari, Frolán Arriagada, Hernán Videla, Julio Ruiz y Daniel Schweitzer.

La Honorable Comisión de Industrias ha estimado conveniente, dada la trascendencia de este problema y la importancia que él tiene para la vida industrial y para la riqueza de nuestro país, poner en conocimiento de la Honorable Cámara algunas conclusiones generales, que es de interés sean conocidas por ella.

Deseo, en primer lugar, manifestar a mis Honorables colegas que nuestro país, a la fecha, tiene un consumo anual de combustibles cuya importancia se puede apreciar en el siguiente cuadro:

Bencina	121.745.000 litros anuales
Petróleo Diesel	73.140.000 kilos
Petróleo Fuel Oil	398.979.000 litros anuales
Bencina para la Aviación	8.751.000 "
Kerosene	13.971.000 "

Por estos datos, le es fácil apreciar a la Honorable Cámara la cantidad de dinero que debe salir de nuestro país por una riqueza que, cuando pase a comunicarse a la Honorable Corporación los resultados de las explotaciones efectuadas, se verá que es posible obtener en nuestro propio territorio.

La Honorable Comisión de Industrias, a través de todo el proyecto que tengo la honra de informar, actuó unánimemente con un gran sentido patriótico. Es así como su aprobación en general fué unánime. Casi lo mismo ocurrió con la aprobación de todo su articulado.

Se parte de la base establecida en el Código de Minería de que la propiedad de los hidrocarburos pertenece, en forma absoluta y exclusiva, al Fisco. Este mismo principio se mantiene a través de todo este proyecto de ley, y en él están basadas las disposiciones de los diversos artículos que, en el momento oportuno, pasará a explicar. El proyecto, en general, está inspirado en las actuales legislaciones que, sobre la materia, existen en Venezuela y en México.

Se ha recibido, me imagino que por todos los miembros de esta Honorable Cámara, una comunicación enviada en relación con este proyecto de ley, por las Compañías americanas Shell Mex y Standard Oil Co. y la Cia. Copec, en el cual se hace presente una serie de consideraciones respecto a este proyecto en informe. A aquellas que se refieren a la explotación fiscal de yacimientos petrolíferos solamente se les podría dar respuesta leyendo algunas notas oficiales que tratan de la situación en el país vecino, o sea, de la Argentina, en relación con sus yacimientos petrolíferos fiscales.

Dicen así: "La República Argentina es la única nación productora de petróleo en la América latina, en la cual, debido a la estructura de su economía que es de carácter más altamente industrializado, el consumo interno es más elevado que la producción nacional, y una proporción considerable del petróleo y derivados consumidos tienen todavía que exportarse del exterior.

La República Argentina es, además, la única nación de la América Latina, y puede decirse que una de las pocas en el mundo, en que el Gobierno Nacional, desde el principio de la industria, ha controlado y operado directamente una parte substancial y cada vez mayor de la industria petrolera.

El 14 de diciembre de 1907—un día después del descubrimiento del petróleo en Comodoro Rivadavia—se dictó un decreto por el que se daba un rumbo nacionalista a la política petrolera argentina; este acto de Gobierno dió origen a la industria fiscal del petróleo".

El señor GONZALEZ MADARIAGA.—¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

El señor BOSSAY.—Con mucho gusto.

El señor GONZALEZ MADARIAGA.—¿La intervención nacional del Gobierno argentino, en relación con los pozos petrolíferos, tuvo lugar después que habían sido hechas las excavaciones?

El señor BOSSAY.—Fué en el momento en que se descubrió el petróleo, Honorable colega, según lo indican las notas oficiales a que he dado lectura.

El señor PIZARRO.—Sí, Honorable colega. En realidad, fué después.

El señor GONZALEZ MADARIAGA.—Es este un punto capital en este problema, de grandísima importancia para el país.

El señor BOSSAY.—Continuando, señor Presidente, debo manifestar a la Honorable Cámara que de los catorce millones de hectáreas que componen, más o menos, la superficie en que existen posibilidades de obtener petróleo, yacimientos petrolíferos, en Magallanes, solamente, en los catorce últimos años, han sido exportados, más o menos, ciento dos mil kilómetros cuadrados, menos del uno por ciento de la superficie total del territorio en que se puede encontrar petróleo, en esa zona.

En estos ciento dos mil kilómetros cuadrados que hasta la fecha se han explotado, se ha gastado, en estos últimos catorce años, una suma total de más o menos veinte millones de pesos en las exploraciones, en los estudios necesarios y en la mantención del personal competente para tales explotaciones.

A la fecha, tanto los fondos destinados por la ley como los de que ha dispuesto la Corporación de Fomento para este objeto y que alcanzan a la suma de 30 millones de pesos, darían una inversión anual para estas explotaciones de 50 millones de pesos.

De los informes proporcionados a la Comisión de Industrias tanto por los Ingenieros del Servicio de Minas del Estado como por los Ingenieros de la Corporación de Fomento, se desprende en forma precisa, que el petróleo existe en nuestro país.

Se nos comunicó por el representante del Servicio de Minas del Estado, que de algunas decenas de barriles de petróleo, y lo que que en realidad a la fecha actual se busca es el sitio en que el petróleo aparezca en forma comercialmente explotable.

Se están haciendo los sondeos necesarios, y la Corporación de Fomento, que tiene a su cargo estos trabajos, estima que en algunos meses más podrá dar esta respuesta, no sólo

en lo ya comprobado, esto es, en lo que se refiere a la existencia de petróleo en Magallanes, sino también sobre la posibilidad de su explotación comercial.

Podría argüirse, después de estas razones de orden general, que el defecto de nuestra política petrolera en los catorce últimos años transcurridos ha sido, en verdad, la realización de trabajos esporádicos y la destinación de sumas ínfimas a esta clase de explotaciones, ya que se necesitan para las explotaciones cuantiosas sumas de dinero. Existe a la fecha en nuestro país una serie de leyes sobre hidrocarburos, que dan normas de carácter general sobre su explotación y sobre las posibilidades de explotación por los particulares.

Pero, en verdad, no existía, aunque algunas de estas leyes están vigentes, una legislación completa que tratara en detalle sobre explotaciones y explotaciones petrolíferas y que destinara, además, las cantidades necesarias, tanto en los Presupuestos de la Nación, como por algún financiamiento extraordinario para que estos trabajos tuvieran éxito.

En resumen, a esta fecha, la situación legal del petróleo en nuestro país es la siguiente:

1.º—El petróleo en estado líquido o gaseoso, ubicado en terrenos de cualquier dominio, se encuentra reservado al Estado, en conformidad con lo dispuesto por el artículo 4.º del Código de Minería;

2.º—El petróleo en estado sólido se encuentra sometido a las disposiciones del inciso 1.º del artículo 3.º del mismo Código y, en consecuencia, es de libre denuncia por los particulares.

En este caso, el petróleo en estado sólido se encuentra en los esquistos bituminosos de Lonquimay y en otros esquistos existentes en la zona norte del país, e igualmente aquellos carbones en que de su refinación se puede extraer derivados del petróleo.

3.º—Su explotación y explotación

laboración con la Corporación de Fomento, y el sistema de la ley resultaría completamente ineficaz.

En el artículo 3.º se establece que la explotación y explotación pueden también realizarse por entidades fiscales, semifiscales o de economía mixta y por personas o sociedades particulares, siempre que cumplan con la condición de tener capacidad económica suficiente para el cumplimiento del contrato, lo que calificará el Presidente de la República.

Se establece en la misma disposición que para estos efectos, tanto las personas naturales como las sociedades que no sean anónimas y las sociedades extranjeras deberán convertirse en sociedades anónimas chilenas, conforme a la definición de sociedades anónimas chilenas, dada en la Ley N.º 5.124, de 17 de mayo de 1932. Estas sociedades anónimas no podrán tener acciones al portador. La Superintendencia de Sociedades Anónimas debe certificar, oportunamente, que se ha cumplido con lo ordenado en el inciso segundo del artículo 3.º, y este certificado deberá anotarse en un Registro especial que se llevará en el Servicio de Minas del Estado.

En el inciso final de este artículo se dispone que estos contratos de explotación y de explotación, no pueden celebrarse con Soberanos, Gobiernos o Estados extranjeros o corporaciones o instituciones que dependan de ellos.

En el artículo 4.º se establece una excepción al artículo anterior, esto es, a la facultad concedida a entidades particulares y a las de economía mixta, para explotar los yacimientos petrolíferos fiscales. Se refiere esta disposición a aquellas zonas de nuestro territorio, que la ley, en su artículo 25, declara como terrenos reservados a la explotación y explotación por el Estado o por la Corporación de Fomento, en su caso.

Por el artículo 5.º se establece un orden de preferencia por ciertas entidades en cuanto a la autorización para efectuar la explotación y explotación de yacimientos petrolíferos situados en un mismo terreno. Este orden de preferencia es el siguiente:

1.º Las sociedades de economía mixta, o sea, aquellas en que tenga alguna participación directa el Fisco, alguna institución semifiscal o fiscal de administración autónoma;

2.º — Las sociedades chilenas con la totalidad de su capital chileno;

3.º — Las sociedades chilenas con la mayor parte de su capital chileno, y

4.º — Las demás sociedades chilenas y extranjeras.

Estos contratos deben ser publicados, conforme a lo establecido en el artículo 7.º, tanto en un diario de la capital como en uno del departamento en que está situado el yacimiento petrolífero que se pretende explotar o explotación.

El capítulo II del proyecto se refiere a los contratos de explotación. Al respecto el artículo 7.º establece que el Presidente de la República puede, a petición de parte o de oficio, efectuar una convocatoria por medio de avisos para que se presenten los interesados por explotar ciertos lugares del territorio nacional.

En esta convocatoria debe expresarse, en todo caso, la ubicación de los terrenos por explotar y el plazo que se concede a los interesados para presentar sus solicitudes, plazo que no podrá ser inferior a 60 días, contado desde la última publicación.

En el artículo 8.º se establece que aquellos que vean lesionados sus derechos de explotación relativos a todo o parte del terreno que el Estado indica en la convocatoria, podrán reclamar sus legítimos derechos ante el Presidente de la República.

En el artículo que sigue se establecen las condiciones que deberán reunir las solicitudes presentadas por los interesados en la explotación petrolífera de ciertas partes del territorio nacional. Ellas deberán presentarse en la oficina matriz del Servicio de Minas del Estado.

El señor PINEDO. — ¿Me permite, Honorable colega?

El artículo 6.º ha quedado sin explicación. ¿Podría decirme Su Señoría cuál es el alcance del contrato intuitu personae, en este caso?

El señor BOSSAY. — Que el contrato se hace exclusivamente en consideración a las personas contratantes. Por supuesto, el Estado se reserva el derecho de transferencia en los casos y las personas que se indican en el artículo 3.º.

El señor PINEDO. — Perdóneme, Honorable colega.

Eso está considerado después. Así, se habla más adelante...

El señor BOSSAY. — Esto tiene relación con otras disposiciones que figuran más adelante, porque, como verá Su Señoría en ellas se dispone que la otorgación de estos contratos no sólo se efectuará en atención a la capacidad económica del contratista, sino también a ciertas condiciones de carácter militar y estratégico. Tanto es así, que en disposiciones posteriores, Su Señoría apreciará que la otorgación de un contrato de explotación o explotación está sujeta al informe que emita sobre los documentos correspondientes, el Ministerio de Defensa Nacional.

El señor PINEDO. — El artículo 6.º agrega en relación con estos contratos: "no se podrán transferir ni celebrar, respecto a ellos, convenciones que signifiquen cesión gravamen, uso o aprovechamiento con control de los derechos de los contratistas".

El señor BOSSAY. — Exactamente, Honorable Diputado. Se celebran estos contratos con personas que no los pueden transcribir libremente, o sea, que ellos no son de libre transferencia, ni se pueden alterar ni pueden comprender alguna cláusula que lesione los derechos de los primeros contratantes.

El señor PINEDO. — Más adelante...

El señor BOSSAY. — Yo agradecería a Su Señoría me permitiera terminar la explicación.

Se ha consultado en otro artículo un sistema especial de traslapes, los cuales deberán ser autorizados por el Presidente de la República y que nosotros estudiaremos en algunos momentos más. Según ese artículo, para efectuar los traslapes se requerirán ciertas solemnidades especiales que también explicaremos al tratar el artículo pertinente.

El señor PINEDO. — En resumen, Honorable colega, los contratos a que se refiere esta ley son intuitu personae.

El señor PIZARRO. — Intuitu personae, Honorable colega.

El señor BOSSAY. — Exactamente, en consideración a las personas.

En el artículo 9.º se establecen las condiciones que deberán constar en las solicitudes de explotación; ellas son las siguientes:

1.º La individualización del interesado;

2.º Programa de desarrollo y presupuesto de los trabajos de explotación, comprendiendo una etapa preliminar de prospección superficial y una posterior de investigación subterránea;

3.º Superficie y deslindes del terreno que se desea explotar;

4.º Plazo que se solicita como duración del contrato de explotación;

5.º Referencias bancarias, comerciales e industriales en relación con el crédito y capacidad económica del solicitante, y

6.º Referencias de la experiencia y capacidad técnica del solicitante o del personal de su dependencia, en materia de trabajos petrolíferos.

La solicitud se presentará acompañada de los instrumentos, planos, informes, certificados y antecedentes necesarios para la comprobación de lo que en ella se expresa.

Estas solicitudes, según se establece en el artículo 10, deberán ser presentadas al Servicio de Minas del Estado, el cual las tramitará y podrá exigir a los interesados las aclaraciones, datos y documentos adicionales que estime necesarios. Para estos efectos, se fijará a los interesados un plazo no superior a 90 días.

Estas solicitudes...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BERNALES (Vicepresidente). — Ruego a los señores Diputados se sirvan guardar silencio.

El señor BOSSAY. — Estas solicitudes deberán ser enviadas por el Servicio de Minas del Estado, al Ministerio de Defensa Nacional, para que éste informe y exponga lo que estime conveniente. El Servicio de Minas del Estado indicará las que estime admisibles.

Igualmente, el Servicio de Minas del Estado elevará todos los antecedentes, con un informe completo, al Presidente de la República, para su resolución.

Cuando en alguna convocatoria las condiciones que hagan valer los solicitantes no convengan al interés nacional, el Presidente de la República podrá declarar desierta dicha convocatoria.

En el caso que exista igualdad de preferencia o igualdad de condiciones, el Presidente de la República podrá ordenar el remate del contrato entre los solicitantes que hayan presentado las mejores propuestas.

El decreto que autorice ya la celebración del contrato de explotación deberá contener:

1.º La individualización del explorador;

2.º El plazo dentro del cual deberá formar o transformarse en sociedad anónima chilena, si no lo fuere, de acuerdo con lo indicado en los artículos anteriores;

3.º La superficie y deslindes del terreno objeto de la explotación;

4.º El plazo de vigencia del contrato, que será de siete años y que será prorrogable en casos calificados hasta un máximo de diez años. Con esto se pretende no dejar sujeto el interés que el país tiene en el pronto descubrimiento y en la pronta explotación de los yacimientos petrolíferos fiscales, al mero interés particular, porque bien pudiera, como ha sucedido en otros países, ser más conveniente para estas entidades privadas el que estos yacimientos quedaran en calidad de reservas de dichas compañías y se pensara, exclusivamente, en explotarlos y explotarlos en el momento que ellas consideraran oportuno, no contemplándose el interés nacional.

Igualmente se ha considerado que, en ciertos territorios de difícil explotación, puede ser escaso el plazo de siete años y por eso se han contemplado algunos casos calificados en los cuales puede, este término ser aumentado a diez años.

En este contrato también se insertarán las principales obligaciones a cumplir por el explorador, de acuerdo con su solicitud y con lo que informe el Servicio de Minas del Estado.

Debe también estipularse, como cláusula final de este contrato, el monto de la garantía que deberá rendir el interesado antes de suscribirse para caucionar el cumplimiento de las obligaciones que contraiga.

Debe, igualmente, suscribirse una escritura pública antes de dos meses, la cual será inscrita en el registro especial que el Servicio de Minas del Estado llevará para fiscalizar estos contratos.

En nombre del Presidente de la República, para la firma de este contrato de explotación, actuará el Presidente del Consejo de Defensa Fiscal.

Se divide el plazo que se concede para la explotación por la ley, en plazos parciales, dentro de los cuales deberán realizarse los trabajos que se indican en el artículo 15, que dice:

"Dentro de dos años, contados desde la fecha del contrato, el explorador estará obligado a realizar los trabajos de prospección necesarios hasta obtener el levantamiento geológico de todo el terreno objeto del convenio, y los estudios geológicos o geofísicos parciales que permitan ubicar un sondeo por cada 30 mil hectáreas de ese terreno".

En esta situación, se da al explorador un plazo de dos años para que estudie la superficie del terreno geológicamente y pueda determinar en qué parte de él existen los vestigios de aceite, en algunos casos, o de gases, en otros, que le permitan suponer la existencia de yacimientos petrolíferos en ese sitio. Asimismo, debe efectuar estudios que le permitan ubicar, por cada 30 mil hectáreas, un sondeo, o sea, una perforación por donde pudiera obtenerse petróleo comercialmente explotable.

Cumplidas estas obligaciones de prospección superficial, dentro de estos primeros dos años de los siete que se le han concedido al explorador, debe éste dirigirse nuevamente al Servicio de Minas del Estado, pidiendo que se le asignen una o más zonas en las cuales realizar trabajos distintos y de un costo inferior en zonas en las cuales deberá investigar el subsuelo.

Estas zonas, conforme a la legislación mundial sobre petróleo, deben tener una forma especial, debiendo ser rectángulos de una proporción no mayor de cinco a uno. Se pretende evitar con esto que se asignen zonas de explotación de formas caprichosas, como cachimbos, o con otras figuras, que puedan permitir la explotación de pozos petrolíferos completamente extraños o que eludan otras disposiciones, que explicaremos en artículos posteriores, que establecen un círculo de propiedades fiscales alrededor de cada propiedad particular de petróleo, con el fin que voy a pasar a explicar en los artículos pertinentes.

De acuerdo con la petición del interesado y con lo que informe el Servicio de Minas del Estado, S. E. deberá determinar: 1) el número de zonas que se asignan al explorador para los trabajos de investigación subterránea; y 2) des-

lindes y extensión de cada zona, que no puede ser superior a 30.000 hectáreas. Estas 30.000 hectáreas quedan más tarde, después de la explotación subterránea, convertidas, en 15.000 hectáreas explotables. Como se explica en el inciso final del artículo 21, en este punto de vista, en este artículo, incide otra de las observaciones que las compañías petrolíferas extranjeras, en nuestro país, han hecho a este proyecto.

Indican en el párrafo 3.º, que sería sumamente escaso el territorio explotable; pero es conveniente poner en conocimiento de la Honorable Cámara que en otras legislaciones de este Continente las superficies de cada zona, para explorar, son las siguientes: Venezuela, 10.000 hectáreas; México, hasta 30.000 hectáreas; Argentina, hasta 10.000 hectáreas; Brasil, cuyo territorio es inmenso, hasta 10.000 hectáreas. Se fijan en este proyecto 30.000 hectáreas en la legislación chilena.

Se establece igualmente en el artículo final del Capítulo II que durante el período de investigación subterránea, el explorador deberá efectuar, a lo menos, 10.000 metros de sondeo en cada una de las zonas asignadas. Deberá entenderse que estos 10.000 metros corresponden a la suma de sondeos parciales, o sea, que en total en cada zona deberá efectuar, por lo menos, 10.000 metros de sondeos.

El Capítulo III se refiere a los contratos de explotación y se establece un principio que la Comisión consideró necesario, reafirmar, por estimar que en el Mensaje del Ejecutivo no quedaba bien en claro: el explorador que hubiera descubierto petróleo, en virtud de sus trabajos de investigación subterránea, tiene derecho a explotar su descubrimiento mediante un contrato de explotación petrolífera.

La Comisión de Industrias reafirmó este principio, dándole la redacción conveniente al inciso primero del artículo 19, el cual quedó en la siguiente forma:

"Artículo 19. — Al explorador que descubriera petróleo en virtud de sus trabajos de investigación subterránea, se le otorgará un contrato de explotación petrolífera". Como ve la Honorable Cámara, se asegura totalmente la situación del explorador.

Igualmente, en el inciso segundo se establece una definición, que es conveniente para la comprensión del problema de los artículos totales, de lo que se entiende por descubrimiento:

"Se entiende por descubrimiento la apertura que dé una producción mínima de mil litros diarios como promedio, durante sesenta días consecutivos, y que esté fuera de un radio de cinco kilómetros de otro pozo descubridor".

O sea, Honorable Cámara, este proyecto de ley estima que ya se ha encontrado petróleo con posibilidades de explotación comercial, cuando se ha obtenido un promedio diario de producción durante 60 días, de mil litros o más de petróleo.

En seguida, el artículo 20 establece que, dentro del plazo de dos meses desde que el servicio de Minas del Estado ha comprobado que efectivamente se ha descubierto petróleo, el interesado deberá presentar un proyecto de explotación que deberá comprender los siguientes puntos:

a) Los estudios geológico superficial, geofísico y geológico subterráneo;

b) La situación precisa de los pozos descubridores y número de zonas de explotación que solicite, sobre la base mínima de una por cada pozo descubridor;

c) La ubicación precisa que se debe dar a cada zona, que no puede ser para la explotación, o sea, alrededor de cada pozo descubridor, superior a dos mil hectáreas y que debe, de acuerdo con lo establecido en el artículo 16 del proyecto en informe, tener la forma de un rectángulo de proporción no mayor de cinco a uno;

d) Programa de desarrollo, presupuesto de los trabajos de explotación y comprobante de poseer los medios económicos para éstos;

e) Estimación de la posible producción que darán estos pozos;

f) Regala que pretende y fundamento de ella;

g) Monto de la garantía que ofrece para caucionar el cumplimiento de las obligaciones del contrato, y

h) Plazo de vigencia del contrato, que no podrá ser inferior a veinte años ni superior a treinta.

En el inciso correspondiente del Mensaje del Ejecutivo, se establecía exclusivamente el plazo máximo, o sea, el plazo de treinta años. La Honorable Comisión estimó conveniente no dejar sujeto al arbitrio del Ejecutivo el plazo mínimo que podría darse para efectuar la explotación y así colocó que el plazo de vigencia del contrato "no podrá ser inferior a veinte años ni superior a treinta".

En el presupuesto de los trabajos de explotación que debe presentar el interesado, de acuerdo con la letra d) de este artículo, o sea, sobre el programa de desarrollo, presupuesto de los trabajos de explotación y comprobante de poseer los medios económicos para éstos, deberán contemplarse los fondos necesarios para que el explorador de petróleo construya alrededor de sus pozos o cercanas a ellos las habitaciones destinadas al personal de empleados y obreros que se requerirán en las faenas. La construcción se hará conforme a la Ley de la Habitación Popular, o sea, a la ley N.º 7.600, de 28 de octubre de 1943.

El Presidente de la República deberá fijar las bases del contrato de explotación pronunciándose, en Decreto Supremo, sobre cada uno de los puntos pertinentes de la solicitud a que alude el artículo 20.

También se establece, en relación con el artículo 17, que la zona de explotación es la mitad de la zona fijada para explotar, o sea, "en ningún caso podrá otorgarse al contratista la explotación de una superficie superior a la mitad de la respectiva zona de investigación subterránea a que se refiere el artículo 17".

También se efectuó una pequeña modificación en el artículo pertinente a las regalías, porque, partiendo de la base que los hidrocarburos son de propiedad absoluta del Estado, a la persona que se le otorga un contrato de explotación se le da una regalía que no podrá ser inferior al 51 por ciento ni superior al 80 por ciento del petróleo extraído. En el Mensaje no se indicaba el punto más bajo de la cantidad de petróleo que podría obtener para sí el explotador de estos yacimientos fiscales. La Comisión estimó que esta "regalía en ningún caso podrá ser inferior al 51 o ni superior al 80 o/o del petróleo extraído".

Dictado el Decreto a que se refiere el Art. 21, se procederá a mensurar y a alindar cada zona.

Es importante el artículo 24, en el cual se establece que, vencido el plazo del contrato o caducado éste por incumplimiento de las obligaciones del contratista, pasarán las máquinas y toda la explotación al Fisco, sin cargo alguno para éste.

El capítulo final establece disposiciones generales. La primera de ellas es la que reserva



**Asprocica**  
Cada calibre de Cereales Secos Asprocica asegura a Ud. un tamaño determinado de la fruta deshidratada. Los tamaños difieren. La calidad es la misma.



al Estado los terrenos de las provincias de Magallanes y Arauco.

El señor PINEDO. — ¿Me permite, Honorable Diputado? Quisiera que me contestara una pregunta de carácter general.

¿Es efectivo, según la cartografía petrolífera de Chile, que sólo hay petróleo en Magallanes y Arauco? Si esto es así, Honorable colega, y el Estado se reserva Magallanes y Arauco, ¿cuál es el objeto de esta ley?

El señor BOSSAY. — Los ingenieros que concurren a la Comisión de Industrias manifestaron que existían vestigios de petróleo en la zona norte y aun en la Provincia de Aconcagua, Honorable colega.

Ahora bien, solamente se reservaron estas dos provincias, porque son las únicas en las cuales el Estado ha hecho inversiones.

Anteriormente ya he explicado que en Magallanes los Gobiernos anteriores efectuaron una inversión de 20 millones en 14 años y, últimamente, la Corporación de Fomento ha invertido 30 millones, aparte de las sumas que ha invertido el Fisco con este objeto.

Efectivamente, en la zona de Arauco, se han encontrado vestigios de petróleo y existen estas muestras en el Servicio de Minas del Estado. Hay discrepancias en los técnicos sobre la existencia de petróleo en las demás zonas de Chile.

Así, algunos de ellos estiman que por existir petróleo en territorios de parecida constitución geológica y igual altura, en Argentina, debería suceder igual cosa en Chile.

Se dijo en la Comisión que una Compañía inglesa hizo una exploración, la que fue, precisamente, efectuada en la provincia de Antofagasta. Se manifestó, además, que los técnicos de esta Compañía habían hecho los estudios correspondientes para efectuar la explotación. Existieron comenidos para la explotación de petróleo en la zona Norte del país.

Numerosos vecinos de esta región han dado a conocer por la prensa, de que allí existe petróleo y que ellos lo han extraído surgente, cercano a ciertos puntos de la Provincia de Antofagasta.

La Comisión de Industrias fué de opinión que tanto la zona de Magallanes como la de Arauco, deberían quedar reservadas al Estado. En el Mensaje, se indicaba solamente la zona de Magallanes.

El señor PINEDO. — ¿Por qué razón? ¿Por qué tiene petróleo?

El señor BOSSAY. — Porque tiene petróleo y porque el Fisco ha realizado inversiones cuantiosas en esta zona. La zona de Arauco fué agregada en la Comisión.

El señor PINEDO. — Es que no veo la razón de la ley, porque si es la única parte donde hay petróleo...

El señor BOSSAY. — Ya le he contestado a Su Señoría que los propios técnicos discrepan, efectivamente, de que pueda existir petróleo sólo en Magallanes. Por supuesto, los informes de la Shell Mex y de la West Indian Oil, dicen que hay petróleo sólo en la zona de Magallanes.

El señor PINEDO. — Una última pregunta, Honorable colega.

¿Cabe la posibilidad de que, dentro del pensamiento de esta ley, estas reservas que ha hecho el Estado puedan levantarse y entregarse a la iniciativa particular?

El señor BOSSAY. — Si, Honorable Diputado, por medio de una ley.

Por lo demás, si Su Señoría se interesa en este punto, debo manifestarle que la Comisión, precisamente, cuidó, por sobre toda otra consideración, el interés de Chile en la explotación de estas zonas petrolíferas.

No deseo que mi Patria y esta es una opinión personal — que, en un momento dado, pueda ocurrir — en la explotación del petróleo — la situación interna en que se han visto numerosos países americanos, debido a la lucha entre los grandes trust mundiales del petróleo, como la Standard Oil y la Royal Dutch.

La Comisión y los miembros de todos los Partidos de la Cámara tuvieron en su estudio, este espíritu y esta inquietud patriótica, y es así, como lo dije al principio, que todas las disposiciones de esta ley fueron aprobadas en forma unánime.

Como decía, señor Presidente, la zona de Arauco fué agregada en la Comisión, como reserva del Estado. También se establecen reservas para otros terrenos.

En primer lugar, sobre los terrenos que no quedaron por el contrato de explotación, en poder de la persona que fue beneficiada con este contrato.

Se pretende, Honorable Cámara, con esta disposición...

El señor BERNALES (Vicepresidente). — Ruego a los Honorables Diputados se sirvan guardar silencio.

El señor BOSSAY. — ... seguir un sistema que ha sido ya empleado en otras legislaciones y es el de imposibilitar que se forme un verdadero trust en la explotación del petróleo ya que una gran compañía, podría en otra forma, no teniendo este anillo de seguridad alrededor del yacimiento petrolífero, adquirir los yacimientos vecinos y en un momento dado una extensa zona del país quedar en poder exclusivo de una compañía nacional o extranjera convertida, conforme al artículo 5.º, en compañía anónima chilena. Igualmente aquellos territorios o zonas comprendidos en el contrato de explotación pero cuyo contrato hubiese caducado, conforme a los artículos pertinentes, son reservas del Estado.

Se establece igualmente que en cuanto a los territorios indicados en la letra a) de este artículo, o sea, las reservas de Magallanes y de

## COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

### Dividendo Provisorio

Se avisa a los señores Accionistas que el Consejo de esta Cia. acordó pagar desde el Jueves 27 del presente, un dividendo provisorio de \$ 3.00 por acción, correspondiente al primer semestre de 1944.

EL GERENTE.

Santiago, 11 de Julio de 1944

## Dirección General del Crédito Popular y de Casas de Martillo

Solicitanse propuestas públicas por pólizas y papeletas. — Bases y antecedentes en: Agustinas 1554 y Chacabuco 34-A.

Arauco sólo podrán levantarse por Decreto Supremo firmado por todos los Ministros.

En cuanto a los territorios de las otras dos letras, o sea, de la b) y de la c), podrán levantarse las reservas previo un informe de la Corporación de Fomento y del Ministerio de Defensa Nacional, por un decreto firmado por todos los Ministros y el incumplimiento de las obligaciones que se han enumerado en los artículos anteriores, trae la caducidad del contrato correspondiente.

Esta caducidad será declarada por el Presidente de la República y siempre el interesado — y este punto fué discutido en la Comisión con bastante insistencia — podrá, a pesar de esta situación, hacer uso en defensa de sus derechos de los medios que le ofrece el derecho común.

También se planteó que en estos juicios sobre el problema del petróleo, se seguiría el procedimiento sumario establecido en el Código de Procedimiento Civil.

Se establecen, en el artículo 27, algunos impuestos que fluctúan desde \$ 0.20 por cada hectárea que comprenda el contrato en relación con la prospección superficial; \$ 2 por cada hectárea en trabajo de investigación subterránea; y \$ 10 por cada hectárea que comprenda cada zona asignada a la explotación.

Igualmente se establece en el artículo 28 que los terrenos vecinos a los yacimientos petrolíferos, están sujetos a las servidumbres y servicios establecidos en el Código de Minería y, en este caso, son principalmente servidumbres de oleoducto, de las cañerías y caminos correspondientes para poder extraer el petróleo producido.

El artículo 29 se refiere a los descubridores casuales de petróleo.

En la Comisión se planteó una discusión respecto de la importancia de estos llamados descubridores casuales, estimándose que muchos de ellos solamente creían advertir indicios de petróleo y que podrían impedir la explotación y explotación suficiente, durante un largo plazo.

Estos descubridores casuales de petróleo surgente deben inscribirse, en el momento que realizan el descubrimiento, en el Registro correspondiente que llevará el Servicio de Minas.

Estableció la Comisión un inciso por el cual no se considerarán descubrimientos casuales aquellos que hayan sido dados a conocer a la opinión pública por publicaciones oficiales, por ejemplo en la revista del Servicio de Minas y Petróleo o de la Sociedad Nacional de Minería, en ciertos casos.

Luego que esté comprobada la veracidad de este descubrimiento casual de petróleo surgente, se inscribirá el descubrimiento y deberá el particular que lo ha hecho, subvenir a los gastos que demande la comprobación.

Se estableció un premio para estos descubridores casuales de petróleo que puede ser el 1, el 2, el 3 y hasta el 5 o/o de la producción correspondiente. Esta regalía o premio deberá ser pagada tanto por el Fisco, la Corporación de Fomento en su caso, o por los contratistas de la explotación.

Pasado un plazo de 10 años, si no se hubiere explotado esta zona indicada como descubrimiento casual de petróleo surgente, su descubridor casual perderá el derecho a esta regalía o premio.

Es interesante consignar una idea nacida en el seno de la Comisión y que, por lo tanto, no viene en el Mensaje del Ejecutivo; se relaciona con el propósito manifestado en la Comisión por el Honorable Diputado señor Pizarro en el sentido de que Chile debe bregar por obtener, en la forma que le sea posible, este necesario combustible. Al respecto se expresó en el seno de la Comisión que aunque de alto costo la bencina así obtenida, no impide considerarla absolutamente necesaria, en esta época, desde el punto de vista estratégico y militar. Se destinó por último la suma de un millón de pesos para premiar a los que hagan investigaciones petrolíferas, con este objeto, o sea, extracción de bencina, del carbón, etc.

En cuanto al financiamiento de este proyecto se acordó establecer un impuesto de 20 pesos por cada tonelada de petróleo Diesel o "Feud Oil" que se importe. Actualmente estos tipos de petróleo pagan un impuesto de 11 y de 10 pesos por tonelada, respectivamente.

El millón de pesos destinado a las personas que efectúan investigaciones, deberá dedicarse especialmente a estimular a aquellas que pretendan extraer bencina de los exquistos bituminosos o del carbón.

Como la Honorable Cámara deberá conocer en general y particular las disposiciones de este proyecto, he dado estas explicaciones refundidas, en el escaso tiempo de que dispongo y doy término a este informe y espero que por el interés que tiene para Chile este proyecto, los Honorables Diputados se sirvan otorgarle su aprobación.

El señor GUERRA. — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor ACHARAN ARCE. — ¿Me permite, señor Presidente?

El señor BERNALES (Vicepresidente). — Ya va a llegar la hora de término de la sesión, Honorables Diputados.

El señor GUERRA. — Como ya va a terminar la sesión, señor Presidente, ¿le parece a la Comisión de Hacienda podría hacerse la sesión siguiente.

El señor GONCHA. — Así se ha acordado, Honorable Diputado.

El señor BERNALES (Vicepresidente). — Como ha llegado la hora se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 16 horas.

ENRIQUE DARROUY P.

Jefe de la Redacción.

## Socios argentinos del Tabú tuvieron un simpático gesto

POR LOS 13 AÑOS DE ACTUACION EN BASKETBALL.— HOMENAJE AL PRESIDENTE DEL JORGE V.— PRUEBA INTERNA EN EL C. C. CHACABUCO

AL PRESIDENTE DEL JORGE V. — El directorio y socios del Club Deportivo Jorge V. de Providencia, rindrá el próximo domingo, a su presidente, señor Pedro Rojas un homenaje con motivo de haber cumplido 13 años en la práctica del fútbol. En esta oportunidad se le hará entrega de un obsequio en presencia del Embajador de Inglaterra.

**CAMPEON DE APERTURA.** — El conjunto B de Boca Juniors se acaba de clasificar campeón de apertura de la Asociación de Fútbol. El equipo campeón lo componen: Stark; Pino y Salinas (capitán); Campos, Campillay y Salinas; Soto, Rivas, Guerrero, Véliz y Kattor.

**UNA COPA PARA EL TABU.** — Los socios argentinos del Tabú entregaron al directorio de esta institución, que preside el señor Nibaldo Troncoso, una valiosa copa para que sea disputada en una competencia interna donación que se hace por haber enterado el club 13 años de actuación en el basketball. La copa en referencia lleva esta inscripción: "Los socios argentinos del Club Tabú al Deportivo Tabú".

**DEPORTIVO "ARTESANOS LA UNION".** — En su última reunión, el directorio del Deportivo "Artisanos La Unión" adoptó los siguientes acuerdos: 1.º Iniciar el próximo domingo las actividades de la rama de Caza y Pesca; 2.º recomendar asistencia a las integrantes de los equipos femeninos de basketball a los entrenamientos que se realizan los miércoles y viernes, de 19.30 a 20.30 horas, en Avenida Maíta 850; 3.º aceptar desafíos en ping-pong y basketball, y 4.º poner en conocimiento de los deportistas de la Segunda Comuna, que el plazo para ser considerado socio fundador de la institución expira irremediablemente el sábado 15 del presente.

**EN EL CLUB CICLISTA CHACABUCO.** — En la carrera interna por caminos hasta Puente Alto, ida y regreso efectuada el domingo último por el Club Ciclista Chacabuco, los vencedores fueron: Arturo Ramos, en la serie juvenil y novicios; Carlos Rosenda, en cuarta categoría; Rogelio Silva, en tercera categoría, y Leopoldo Astudillo, en la primera categoría.

**CLUB DEPORTIVO POBLACION SUR TIENE CANCHA.** — Esta institución nos ha pedido poner en conocimiento de los clubes congeneres, que está en condiciones de aceptar desafíos en fútbol con tres equipos adultos. Mayores detalles pueden adquirirse en Diego Martínez 1099, San Bernardo.

**GANO EL IMMAR.** — Su tercer equipo de fútbol ganó el sábado último al Navarrete y López, por 2-0, y también el primero por 2-1. El segundo cuadro perdió 2-1. El Immar tiene cancha y acepta desafíos para actuar los sábados en la tarde con tres equipos. Mayores detalles en Gálvez No. 530.

**ENTRENA EL O'HIGGINS.** — En la cancha de Santa Laura entrenará mañana el primer equipo del Deportivo O'Higgins, compuesto por los empleados de autobuses. Están citados los siguientes jugadores, a las 10.30 horas: Arribas, Merino, Ramírez, Olaya, Galdes, Pujol, Grellet, Castro, Ruiz, Garrido, Valdebenito, Molina, Reyes, Contreras, Benítez, Barrientos, Ramírez, Yokens, Fuentes, Piña, R. Castro, Santelices, Parada, González, Varela, Soffia, N. Arribas y Sales.

### HOY SERA OPERADO EL HALF. LOPEZ DEL C. MAGALLANES

En la Sala San Daniel del Pabellón Argentino, en el Hospital del Salvador, será sometido hoy a una operación al lesionado jugador profesional del Magallanes, José López La Torre.

### CITACIONES

**DEPORTIVO CALIFORNIA.** — Reunión general hoy, a las 21.30 horas, en el local de costumbre.

**DEPORTIVO ALIBO COVAREZ.** — Junta general hoy, a las 21.30 horas, en Olivares 1840.

**DEPORTIVO ALDUNATE PHILLIPS.** — Reunión general hoy, a las 21 horas, en el local de costumbre.

**DEPORTIVO ESCUELA EXPERIMENTAL PEDRO AGUIRRE CERDA.** — Junta general mañana, a las 18.30 horas, en Mapocho 4129.

**CLUB DE RAYUELA POBLACION CHACABUCO.** — Asamblea general hoy, a las 21 horas, en el local de costumbre.

**EL "FIVE" CAMPEON DE CHILE ENFRENTARA AL COMBINADO DE RANGUA.**

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

### NUEVO TORNEO PARA ATLETAS PERDEDORES

El domingo en la mañana, en el Estadio Nacional, se efectuará una nueva competencia para atletas perdedores, organizada por la Asociación Atlética de Santiago.

Damos a conocer el programa:

Damas: 100 metros planos. Salto alto. Salto largo. Lanzamiento de la bala. Postura de 4 por 100.

Hombres: 110 metros con vallas. 100 metros planos. 1.500 metros planos. 5.000 metros planos. Salto alto. Salto largo. Lanzamiento de la bala. Lanzamiento del disco. Postura de 4 por 100.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

## Santiago Morning necesita vencer a Colo Colo para ocupar en el cómputo el lugar que merece

ESTE TRADICIONAL PARTIDO SE JUGARA EN EL ESTADIO NACIONAL.— PROGRAMA DE LA SEXTA FECHA DEL TORNEO DE FUTBOL PROFESIONAL

Para el sábado y domingo están programados los encuentros correspondientes a la sexta fecha del campeonato oficial de la Asociación Central de Fútbol Profesional. En la práctica del fútbol, en esta oportunidad se le hará entrega de un obsequio en presencia del Embajador de Inglaterra.

**CAMPEON DE APERTURA.** — El conjunto B de Boca Juniors se acaba de clasificar campeón de apertura de la Asociación de Fútbol. El equipo campeón lo componen: Stark; Pino y Salinas (capitán); Campos, Campillay y Salinas; Soto, Rivas, Guerrero, Véliz y Kattor.

**UNA COPA PARA EL TABU.** — Los socios argentinos del Tabú entregaron al directorio de esta institución, que preside el señor Nibaldo Troncoso, una valiosa copa para que sea disputada en una competencia interna donación que se hace por haber enterado el club 13 años de actuación en el basketball. La copa en referencia lleva esta inscripción: "Los socios argentinos del Club Tabú al Deportivo Tabú".

**DEPORTIVO "ARTESANOS LA UNION".** — En su última reunión, el directorio del Deportivo "Artisanos La Unión" adoptó los siguientes acuerdos: 1.º Iniciar el próximo domingo las actividades de la rama de Caza y Pesca; 2.º recomendar asistencia a las integrantes de los equipos femeninos de basketball a los entrenamientos que se realizan los miércoles y viernes, de 19.30 a 20.30 horas, en Avenida Maíta 850; 3.º aceptar desafíos en ping-pong y basketball, y 4.º poner en conocimiento de los deportistas de la Segunda Comuna, que el plazo para ser considerado socio fundador de la institución expira irremediablemente el sábado 15 del presente.

**EN EL CLUB CICLISTA CHACABUCO.** — En la carrera interna por caminos hasta Puente Alto, ida y regreso efectuada el domingo último por el Club Ciclista Chacabuco, los vencedores fueron: Arturo Ramos, en la serie juvenil y novicios; Carlos Rosenda, en cuarta categoría; Rogelio Silva, en tercera categoría, y Leopoldo Astudillo, en la primera categoría.

**CLUB DEPORTIVO POBLACION SUR TIENE CANCHA.** — Esta institución nos ha pedido poner en conocimiento de los clubes congeneres, que está en condiciones de aceptar desafíos en fútbol con tres equipos adultos. Mayores detalles pueden adquirirse en Diego Martínez 1099, San Bernardo.

**GANO EL IMMAR.** — Su tercer equipo de fútbol ganó el sábado último al Navarrete y López, por 2-0, y también el primero por 2-1. El segundo cuadro perdió 2-1. El Immar tiene cancha y acepta desafíos para actuar los sábados en la tarde con tres equipos. Mayores detalles en Gálvez No. 530.

**ENTRENA EL O'HIGGINS.** — En la cancha de Santa Laura entrenará mañana el primer equipo del Deportivo O'Higgins, compuesto por los empleados de autobuses. Están citados los siguientes jugadores, a las 10.30 horas: Arribas, Merino, Ramírez, Olaya, Galdes, Pujol, Grellet, Castro, Ruiz, Garrido, Valdebenito, Molina, Reyes, Contreras, Benítez, Barrientos, Ramírez, Yokens, Fuentes, Piña, R. Castro, Santelices, Parada, González, Varela, Soffia, N. Arribas y Sales.

**HOY SERA OPERADO EL HALF. LOPEZ DEL C. MAGALLANES.**

En la Sala San Daniel del Pabellón Argentino, en el Hospital del Salvador, será sometido hoy a una operación al lesionado jugador profesional del Magallanes, José López La Torre.

**CITACIONES**

**DEPORTIVO CALIFORNIA.** — Reunión general hoy, a las 21.30 horas, en el local de costumbre.

**DEPORTIVO ALIBO COVAREZ.** — Junta general hoy, a las 21.30 horas, en Olivares 1840.

**DEPORTIVO ALDUNATE PHILLIPS.** — Reunión general hoy, a las 21 horas, en el local de costumbre.

**DEPORTIVO ESCUELA EXPERIMENTAL PEDRO AGUIRRE CERDA.** — Junta general mañana, a las 18.30 horas, en Mapocho 4129.

**CLUB DE RAYUELA POBLACION CHACABUCO.** — Asamblea general hoy, a las 21 horas, en el local de costumbre.

**EL "FIVE" CAMPEON DE CHILE ENFRENTARA AL COMBINADO DE RANGUA.**

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

En el seminario, jugarán los quintetos femeninos de primera división de la Universidad de Chile y Deportivo Famine.

El domingo, en la cancha de la "U", se realizará una reunión de basketball que, destaca como momento principal, el match entre el equipo de la Asociación Universitaria de Basketball, que ostenta el título de campeón de Chile y el seleccionado de Rangua.

Colo, puntero invitado de la competencia. Sin embargo, no conviene olvidar que generalmente el elenco de Nocetti se supera cuando enfrenta a su tradicional adversario y en la mayoría de las veces lo ha ganado. Para este compromiso, la directiva del Santiago Morning, fijado para el domingo en el "field" del Estadio Nacional.

**EL SABADO.**

Como de costumbre, el sábado en la tarde se realizarán dos matches en el Estadio de Carabineros. En primer término — a las 13.45 horas — Audax Italiano se medirá con la Universidad de Chile. Esta será una buena oportunidad para conocer el estado actual de los estudiantes, que ya frente a Magallanes demostraron cierta superioridad. En cuanto a los "italicos", buscarán afianzarse la victoria a fin de rehabilitarse de su última derrota y mejorar su situación en el puntaje.

El match básico entre Santiago Morning y Magallanes puede resultar interesante. Ambos elencos vienen de lograr triunfos meritorios, especialmente el "decano" que ganó por un subido score al Green Cross. Por su parte el team "al bicolor" va en este momento en excelente ocasión para ascender en la tabla de posiciones y situarse así en los lugares de avanzada.

**SANTIAGO-COLO.**

El "clásico", como lo señalamos, se verificará en la tarde del domingo en la cancha del Estadio Nacional. Aparentemente las mejores posibilidades para alcanzar el triunfo están de parte de Colo.

**HOY SE REUNEN LOS INFANTES DEL MAGALLANES.**

Hoy, a las 19.30 horas, se efectuará la reunión semanal de los infantes, en Huérfanos No. 1492.

El domingo próximo se jugarán en Santa Laura los encuentros oficiales con Iberia 1.º, juvenil y especial, y con Santiago Morning, 2.º y 3.º.

En el match amistoso que jugó el juvenil B con Deportivo Cristal, hubo empate a cero goles.

Se faltan a los partidos oficiales con Colo Colo, han sido suspendidos los jugadores: Juan Vera, Enrique Ruano, Orlando González, y eliminado el jugador Juan Lagos, por negarse a jugar en el segundo período del partido entre los primeros equipos.

Se ha acordado felicitar a los jugadores



